



ΒΟΥΛΗ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ

ΝΙΚΟΛΑΟΣ Ι. ΝΙΚΟΛΟΠΟΥΛΟΣ  
Βουλευτής Αχαΐας - ΝΕΑ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

**ΑΝΑΦΟΡΑ  
ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΥΠΟΥΡΓΟ:**

- Οικονομικών

**Θέμα: Επιστολή για την ΕΝ-ΚΛΩ**

Σχετικά με την επιστολή του κ. Γ. Μουσουλίδη, Προέδρου της ΕΝ-ΚΛΩ και τα προβλήματα που περιγράφει.

Αρ. Πρωτ.

Πάτρα

Ο ανωτέρω βουλευτής

Νίκος Ι. Νικολόπουλος

ΠΑΒ	477
31 ΟΚΤ. 2011	

## Επιστολή εκπροσώπων των εργαζομένων στην Α.Ε. ΕΝ – ΚΛΩ Προς όλους τους πολιτικούς αρχηγούς

Από το 2008 και μετά έχουμε την τύχη ή την αυτοχία να έχουμε συνομιλήσει με δυο κυβερνήσεις όλους τους εκάστοτε αρμοδίους υπουργούς, βουλευτές, όλα τα πολιτικά κόμματα, για το γνωστό θέμα της 'Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας'.

Να σας υπενθυμίσουμε ότι πρόκειται για την μεγαλύτερη Ελληνική εταιρεία Κλωστούφαντουργίας που ιδρύθηκε το 1924 έφτασε να απασχολεί 2500 εργαζόμενους και να έχει κύκλο εργασιών 200 και πλέον εκ €{2003}, Η εταιρία έφτασε να έχει σήμερα 600 εργαζόμενους και 3 εκ €{2009} κύκλο εργασιών. Από το 2004 έως και το 2009 δεκάδες εκατομμύρια € μπήκαν στα ταμεία της εταιρείας μέσω δανεισμού από τις Τράπεζες και το αποτέλεσμα φαίνεται από τους παραπάνω αριθμούς.

Κλειστά εργοστάσια, απολύσεις, απλήρωτοι εργαζόμενοι, βολεμένα κάποια μέλη του Διοικητικού Συμβουλίου και τακτοποιημένοι, καλά, κάποιοι τραπεζίτες. Και όταν τα ταμεία στέρεψαν μεγαλομέτογοι και διοίκηση παραιτήθηκαν {2010} αφού δεν μπορούσαν να συνεγίσουν την παραπάνω τοσο λαμπρή και κατά τα άλλα 'επιτυγχένη πορεία'.

Από εκεί και περά η συνέχεια είναι γνωστή . Νέα διοίκηση , νέο επιχειρησιακό σχέδιο, Εγγύηση Ελληνικού Δημοσίου για νέα χρηματοδότηση , ελπίδες να ξαναδούμε δουλείες στις πόλεις μας {Νάουσα ,Κομοτηνή, Αλεξανδρούπολη ,Θεσ / κη ,Χαλκίδα ,Αθήνα}.

Δυστυχώς δεν είχαμε υπολογίσει σωστά .Οι Τράπεζες οι οποίες έχουν πλέον και τις μετοχές της εταιρείας δεν προχώρησαν ποτέ στην εκταμίευση της Εγγύησης του Ελληνικού Δημοσίου , γιατί θεωρούσαν μάλλον πιο φερέγγυο τον κύριο Λαναρά από το Ελληνικό Δημόσιο .Αυτό προκύπτει όταν συγκρίνουμε τα δεκάδες εκ € που έδιναν στον κύριο Λαναρά με προφορικές εγγυήσεις που κάποτε θα έπαιρναν επισημα την βούλα της εγγύησης του ελληνικού δημοσίου. Βέβαια η υποστήριξη που είχαμε από όλους τους φορείς και τα κόμματα ήταν πάντα ισχυρή στα λόγια ,αλλά απ` ότι φαίνεται εντελώς αδύναμη απέναντι στους Τραπεζίτες, οι οποίοι παίρνουν παχιλούς μισθούς τους οποίους φυσικά πληρώνουμαι εμείς με τους φόρους μας, τις αποταμιεύσεις μας και το κράτος που συντηρεί την ρευστότητά τους με τις εγγυήσεις του για την 'άριστη δουλεία' που έχουν κάνει στην Ελληνική Οικονομία.

Και ενώ η κλωστούφαντουργία ανακάμπτει σε όλοι την Ευρώπη εμείς έχουμε κλειστά εργοστάσια περιμένοντας την πολυδιαφωτιζόμενη ανάπτυξη από όλες τις πολιτικές παρατάξεις.

Η διοίκηση μας ενημέρωσε ότι δέχτηκε πρόταση εξαγοράς από Αμερικανό επενδυτή {Ιούνιος 2011}. Διαβάζουμε ανακοινώσεις, βλέποντας πολυμελή αντιπροσωπεία του υποψήφιου επενδυτή να επισκέπτεται όλα τα εργοστάσια και νέες ελπίδες γεννιούνται στους εργαζόμενους. Μας δημιουργεί εντύπωση το μεγάλο ενδιαφέρον του επενδυτή, που μένει άφωνος βλέποντας υπερσύγχρονες εγκαταστάσεις να είναι

νεκρές, ενώ οι Τραπεζίτες που τα έχουν υποθήκευση και έχουν και τις μετοχές δεν έχουν ενδιαφερθεί ποτέ για την αξιοποίηση της περουσίας τους που θα τους φέρει σίγουρα λεφτά και θα χαρίσει θέσεις εργασίας σε αυτούς που κρατούνε απλήρωτους και εχουν το θράσος να τους στέλνουν κατασχετήρια για απλήρωτα στεγαστικά δάνεια.

Δυστυχώς απ' ότι φαίνεται και πάλι δεν έχουμε υπολογίσει σωστά. Οι Τράπεζες εδώ και τέσσαρες μήνες, συζητούν και μάλλον δεν συμφωνούν με τον επενδυτή γιατί προφανώς δεν θέλουν να εισπράττουν λεφτά, ως ιδρύματα, αλλά να δίνουν λεφτά σε συγκεκριμένους αποδέκτες ώστε να υπάρχει κοινό όφελος με κάποιους τραπεζίτες. Βέβαια την ίδια στιγμή ακούμε για Ανάπτυξη από όλους τους 'ειδικούς' για επενδύσεις που θα έρθουν και αλλά τέτοια μεγαλειώδη.

Μάλλον αυτοί οι 'ειδικοί' εννοούν ότι πρώτα θα διώξουν αυτούς τους επενδυτές που έχουν ήδη έρθει για να έρθουν άλλοι πιο καλοί που θα τους εγκρίνουν πρώτα οι Τραπεζίτες και μετά οι ένομη πολιτεία και σύσσωμο το πολιτικό κατεστημένο. Αυτοί ξέρουν, το έχουν αποδείξει εξάλλου. Βέβαια μέχρι να έρθουν άλλοι επενδυτές που θα θέλουν να ανοίξουν εργοστάσια, οι εργαζόμενοι της χώρας θα έχουν πεθάνει, αλλά οι Τράπεζες θα έχουν σωθεί, ή καλλίτερα κάποιοι τραπεζίτες μαζί με τους υποστηριχτές τους, και όλα τα κόμματα θα έχουν επιτελέσει το έργο τους.

Αυτή είναι η ιστορία μας και οι λόγοι που σας γράφουμε, με την ελπίδα ότι κάποιος επιτέλους θα ενδιαφερθεί σοβαρά και θα μας απαντήσει κατά πρόσωπο σε δυο απλά ερωτήματα.

**Πρώτον:** Γιατί πρέπει να πληρώνουμε για την διάσωση αυτών των τραπεζών καθώς και για τους μισθούς αυτών των Τραπεζιτών? Ποιος είναι ο ρόλος τους? Σε τι εξυπηρετούν? Οι νεκροθάφτες θα μας στοιχίσουν λιγότερα.

**Δεύτερον:** Πως θα γίνει η περιβόητη Ανάπτυξη? Με τι λεφτά? Ποιος αποφασίζει τι δουλείες θα έχουμε εμείς και τα παιδιά μας? Εμείς πιστεύαμε ότι για όλα αυτά αποφασίζουν οι εκλεγμένοι εκπρόσωποι μας και όχι οι Τραπεζίτες που δεν έχουν καμία νομιμοποίηση να διαχειρίζονται τα λεφτά που τελικά πληρώνουμε εμείς. Αν κάνουμε λάθος παρακαλούμε να μας το πείτε ώστε να ξέρουμε ποιους εκλέγουμε και ποιοι τελικά αποφασίζουν.

Οι εκπρόσωποι των εργαζομένων.

ΠΡΟΕΔΡΟΣ  
ΣΟΥΜΕΛΙΔΗΣ ΗΡΑΚΛΗΣ

ΧΑΡΙΣΗΣ ΗΛΙΑΣ  
ΠΡΟΕΔΡΟΣ

ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ Ν. ΡΟΔΟΠΗΣ

Εποχιαντοσκ Μαρέδα

ΦΑΝΚΟ ΚΟΜΟΤΗΝΗΣ

Καραστοχιάννη Γιαννης



ΟΤΤΟ ΕΒΡΟΕ

Τσόφιαρδ Μαρίας

ΚΟΥΚΟΥΦΙΚΟΣ ΓΙΑΝΝΟΣ

ΔΡΟΣΔΟΣ ΘΕΣΣΑΛΙΚΟΣ

ΜΑΝΑΦΗΣ ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΣ

## Ενημερωτικό σημείωμα σχετικά με το θέμα της ΕνΚλω

Η Εν Κλω είναι η εταιρεία που έχει προκύψει από τις συγχωνεύσεις των Κλωστηρίων Ναούσσης , Fanco , Gallopp , Γ.Γιαννούσης , Κλωστήρια Δούδος , Κλωστήρια OTTO EVROS ,Κλωστήρια Ροδόπης . Οι συγχωνεύσεις ξεκίνησαν το 2000 και ολοκληρώθηκαν το 2006 .

Η συγχωνευμένη εταιρεία παραμένει ακόμη και σήμερα μια από τις πέντε μεγαλύτερες στην Ευρώπη σε παραγωγική δυναμικότητα καλύπτοντας όλο το φάσμα παραγωγής και επεξεργασίας κλωστουφαντουργικών προϊόντων (νήματα , υφάσματα , ενδύματα , υποπροιόντα).

Το 2003 ο ενοποιημένος ισολογισμός της παραπάνω εταιρείας αποτυπώνει :

1. Κύκλο εργασιών	<b>214 εκ €</b>
2. Αριθμό εργαζομένων	<b>3500 (2500 στην Ελλάδα , 1000 σε 4 Βαλκανικές χώρες)</b>
3. Μικτά κέρδη	<b>2,2 εκ€</b>
4. Καθαρά κέρδη	<b>-5,4 εκ€</b>
5. Χρέη προς Τράπεζες	<b>125 εκ€</b>

Το 2009 ο ενοποιημένος ισολογισμός αποτυπώνει :

1. Κύκλο εργασιών	<b>3,1 εκ €</b>
2. Αριθμό εργαζομένων	<b>995 (665 στην Ελλάδα , 330 σε 1 Βαλκανική χώρα)</b>
3. Μικτά κέρδη	<b>-6,5 εκ€</b>
4. Καθαρά κέρδη	<b>-62,5 εκ€</b>
5. Χρέη προς Τράπεζες	<b>218 εκ€</b>

Όπως εμφανώς προκύπτει από την σύγκριση των παραπάνω αριθμών , σε διάστημα 4 ετών ο δανεισμός από τις Τράπεζες αυξήθηκε δραματικά , (90εκ€), ενώ τα αντίστοιχα οικονομικά αποτελέσματα διαμορφώθηκαν αντιστρόφως ανάλογα.Πιο συγκεκριμένα από το 2007 έως και το 2009 η εταιρεία απορρόφησε 76 εκ€ από Τραπεζικό δανεισμό.Τον Ιανουάριο 2010 είχαν σταματήσει να παράγουν και τα 17 εργοστάσια της εταιρείας στην Ελλάδα , ενώ οι υποχρεώσεις προς εργαζομένους και Ι.Κ.Α ξεπερνούσαν τα 65 εκ€. Από τα 76 εκ€ τα 20 εκ€ καλύπτονταν από εγγύηση του Ε.Δ (2007) προς την Ε.Τ.Ε .

Τον Φεβρουάριο του 2010 το Διοικητικό Συμβούλιο παραιτείται (την προεδρία την ασκούσε ο Θ.Λαναράς) . Με γνώμωνα την γνώση των δυνατοτήτων της εταιρείας , την εμπιστοσύνη της αγοράς , την συναίνεση των εργαζομένων , καθώς και τις θετικές διεθνείς εξελίξεις που αφορούσαν τον κλάδο , προτείνα μαζί με άλλα στελέχη της εταιρείας και καταξιωμένους ανθρώπους της αγοράς στις πιστώτριες Τράπεζες και το Υπουργείο Ανάπτυξης ,την συγκρότηση νέου Διοικητικού Συμβουλίου με στόχο την διάσωση και αναδιάρθρωση της εταιρείας (Μάρτιος 2010).

Τον Απρίλιο του 2010 παρουσιάζουμε νέο επιχειρησιακό σχέδιο σε Υπουργείο και Τράπεζες το οποίο και εγκρίνεται τον Μάιο του 2010 . Το σχέδιο προέβλεπε για την χρηματοδότηση του , την παροχή προς τις πιστώτριες Τράπεζες Εγγύησης του Ε.Δ σε ύψος 63 εκ€ ,27 εκ των

οποίων θα εχρησιμοποιούντο για την χρηματοδότηση της εταιρείας και 36 εκ€ θα αφορούσαν την κάλυψη με εγγύηση δανείων της περιόδου 2008-2009 .

Το επιχειρησιακό σχέδιο προέβλεπε την επαναλειτουργία μόνο των ανταγωνιστικών εργοστασίων παραγωγής νημάτων (δύο στην περιοχή Κομοτηνής και ένα στην περιοχή Ναούσσης ) . Ταυτόχρονα η εταιρεία θα διατηρούσε το τμήμα εξέλιξης και κατασκευής ενδυμάτων για τα δύο εμπορικά της σήματα (Gallop , Stevi Ritch) εκ των οποίων το ένα είχε ήδη παρουσιασθεί στην αγορά των Η.Π.Α με ιδιαίτερα θετική ανταπόκριση.

Οι παραπάνω δραστηριότητες θα αποτελούσαν τον νέο κλωστουφαντουργικό κλάδο της εταιρείας .

Από τα υπόλοιπα κλειστά εργοστάσια δύο εξ' αυτών (Οινόφυτα Βοιωτίας , Βιομηχανική ζώνη Κομοτηνής) μετασχηματίζονται σε εργοστάσια επεξεργασίας αποβλήτων και παραγωγής ενέργειας. Ειδικότερα για το εργοστάσιο Οινοφύτων ,το σχέδιο προβλέπει την υποδοχή και επεξεργασία Βιομηχανικών και τοξικών αποβλήτων ,βοηθώντας στην επίλυση του προβλήματος του Ασωπού ποταμού , καθώς και υπολειμμάτων σφαγίων.Η υπόλοιπη περιουσία ρευστοποιείται για αποπληρωμή χρεών.Το σύνολο εργαζομένων που το παραπάνω σχέδιο προέβλεπε έφτανε τους 300.

Η εγγύηση παρέχεται προς τις πιστώτριες Τράπεζες (Ε.Τ.Ε , Αγροτική , Alpha , Εμπορική ,Eurobank ) τον Ιούνιο του 2010 (ΦΕΚ 956 30/6/2010) . Η Διοίκηση παρουσιάζει το εγκεκριμένο σχέδιο διάσωσης και αναδιάρθρωσης στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή Ανταγωνισμού (Ιούλιος 2010). Τον Οκτώβριο του 2010 η Ευρωπαϊκή Επιτροπή Ανταγωνισμού απευθύνει ερωτήματα προς το Ελληνικό Δημόσιο σχετικά με τις εγγυήσεις που δόθηκαν στις πιστώτριες Τράπεζες για την χρηματοδότηση της εταιρείας το 2007 και το 2010. Τα ερωτήματα αυτά παίρνουν την μορφή επίσημης έρευνας την 30/12/2010 . Με βάση αυτές τις εξελίξεις , αλλά και πριν από αυτές ,κανένα ποσό από αυτά που όριζε η εγγύηση 2010 δεν εκταμιεύτηκε από τις Τράπεζες .

Εξ' αιτίας όλων των παραπάνω εξελίξεων η Διοίκηση αποφάσισε να στραφεί και προς την εύρεση στρατηγικού επενδυτή με στόχο να εξασφαλίσει την χρηματοδότηση του σχεδίου αναδιάρθρωσης της εταιρείας .

Επενδυτής από τις Η.Π.Α εκφράζει το ενδιαφέρον στις 6/4/2011 και η Διοίκηση υπογράφει σύμφωνο εμπιστευτικότητας ώστε να ξεκινήσει ο νομικοοικονόμικος έλεγχος της εταιρείας καθώς και η πιστοποίηση του επιχειρησιακού σχεδίου.

Στις 19/5/2011 ο επενδυτής καταθέτει επίσημη προσφορά στην Διοίκηση της εταιρείας που αφορά την εξαγορά του 90% των μετοχών που θα προκύψουν μετά από την κεφαλαιακή αναδιάρθρωση της εταιρείας , με στόχο την πλήρη υλοποίηση του επιχειρησιακού σχεδίου όπως αυτό έχει περιγραφεί παραπάνω.

Στις 22/6/2011 ο Δ/νων Σύμβουλος του fund επισκέπτεται την Ελλάδα και συναντάται με την ηγεσία της Ε.Τ.Ε η οποία είναι και ο μεγαλύτερος πιστωτής και διαχειριστής του Τραπεζικού χρέους της εταιρείας.

Στις 29/6/2011 καταθέτει επίσημη προσφορά εξαγοράς του συνόλου των Τραπεζικών χρεών της εταιρείας που ανέρχονται σε 270 εκ€ περύτου , προσφέροντας 43 εκ€ ,ενώ ταυτόχρονα αναλαμβάνει την αποπληρωμή των χρεών προς εργαζομένους , ασφαλιστικά ταμεία και προμηθευτές που ανέρχονται σε 80 εκ€ περύτου. Οι δύο επενδύσεις για την αξιοποίηση αποβλήτων θα χρηματοδοτηθούν από τον επενδυτή και έχουν κοστολογηθεί από τις αντίστοιχες μελέτες στα 40 εκ€ . Σύμφωνα με την παραπάνω πρόταση όλη η επένδυση μαζί με την προβλεπόμενη αύξηση κεφαλαίου προσεγγίζει τα 180 εκ€ !

Η Διοίκηση ανακοίνωσε όλα τα παραπάνω στην Γεν Συνέλευση της την 7/11/2011.

Από τότε έως και σήμερα και ενώ από τις 29/8/2011 όλες οι πιστώτριες Τράπεζες και εταιρείες Leasing συμφώνησαν να προχωρήσουν στην σύνταξη Μ.Ο.Υ με τον επενδυτή με βάση την παραπάνω πρόταση , τύποτα δεν έχει υλοποιηθεί γιατί η Ε.Τ.Ε απαιτεί την πλήρη κάλυψη της , όσον αφορά το δάνειο των 20 εκ€ που έχει χορηγήσει με εγγύση του Ε.Δ το 2007.

Με βάση τα επίσημα έγγραφα η εγγύηση αυτή δεν μπορεί να θεωρηθεί ισχυρή για τους παρακάτω λόγους .

1. Στην επίσημη έρευνα της Ευρωπαϊκής Επιτροπής Ανταγωνισμού γίνεται σαφής αναφορά περί παραβίασης του άρθρου 107 παρ 1 όσον αφορά την εγγύηση του 2007 .
2. Με έγγραφα της 25<sup>η</sup> Διεύθυνση του Γενικού Λογιστηρίου του Κράτους (17/12/10 22/7/2011) προειδοποιεί την Ε.Τ.Ε για ανάκληση της εγγύησης του Ε.Δ 2007 λόγω μη τήρησης όρων που η απόφαση χορήγησης όριζε (κάλυψη του ποσού της εγγύησης με εμπράγματες εξασφαλίσεις πρώτης τάξεως οι οποίες όμως δεν έγιναν ποτέ γιατί δεν υπήρχε διασφαλιστικό περιθώριο ελεύθερο) .
3. Η Ε.Τ.Ε με έγγραφο της προς την εταιρεία από 24/12/2010 δήλωνε την πρόθεση της να αποποιηθεί την εγγύηση αυτή ώστε να προχωρήσει η αναδιάρθρωση. Η επιστολή αυτή κοινοποιήθηκε και στο Ελληνικό Δημόσιο και εξ αυτού και στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή Ανταγωνισμού (21/4/2011)

Όπως γίνεται σαφές από τα παραπάνω , η επίκληση από την Ε.Τ.Ε της πλήρους κάλυψης μιας εγγύησης η οποία παρουσιάζει τόσα ‘προβλήματα’ δεν μπορεί να έχει ισχυρή βάση.Παρ’όλα αυτά ο επενδυτής πρόσφερε παραπάνω από τα μισά χρήματα για την κάλυψη του ποσού της εγγύησης ξεχωριστά από την υπόλοιπη πρόταση του στην Ε.Τ.Ε έτσι ώστε να επιτευχθεί συμφωνία. Ακόμα όμως και με αυτή την πρόταση η Ε.Τ.Ε αρνείται να προχωρήσει θέτοντας πλέον την υλοποίηση της συμφωνίας εξαιρετικά αμφίβολη.

Από όλα τα παραπάνω προκύπτουν εύλογα ερωτήματα όπως:

1. Γιατί υπάρχει τόση μεγάλη καθυστέρηση στις αποφάσεις του Τραπεζικού συστήματος και μάλιστα όταν πρόκειται να εισπράξει χρήματα από μία ώριμη επένδυση και όχι να δώσει.
2. Πως η παραπάνω καθυστέρηση συμβαδίζει με την ευκολία παροχής δανείων της τάξης των 100 εκ€ σε 4 χρόνια (2004-2009).

3. Πως θα υλοποιηθούν επενδύσεις και ανάπτυξη στην χώρα όταν όλες οι μελλοντικές επενδύσεις πρόκειται να έχουν τις ίδιες η και χειρότερες νομικές εμπλοκές από αυτές που παρουσιάσθηκαν παραπάνω.
4. Το κόστος των επιδομάτων ανεργίας καθώς και τις ασφαλιστικές εισφορές και τους φόρους που θα απωλέσει το Δημόσιο ποιος θα τους αναπληρώσει ? Σίγουρα όχι το Τραπεζικό σύστημα που ακυρώνει στην πράξη μια ώριμη επένδυση. Δέον να σημειωθεί ότι η επένδυση θα απασχολεί στην πλήρη ανάπτυξη της 300 εργαζόμενους και θα έχει 60 εκ € έτησιο κύκλο εργασιών σε περιοχές υψηλής ανεργίας όπως Νάουσσα και Κομοτηνή.

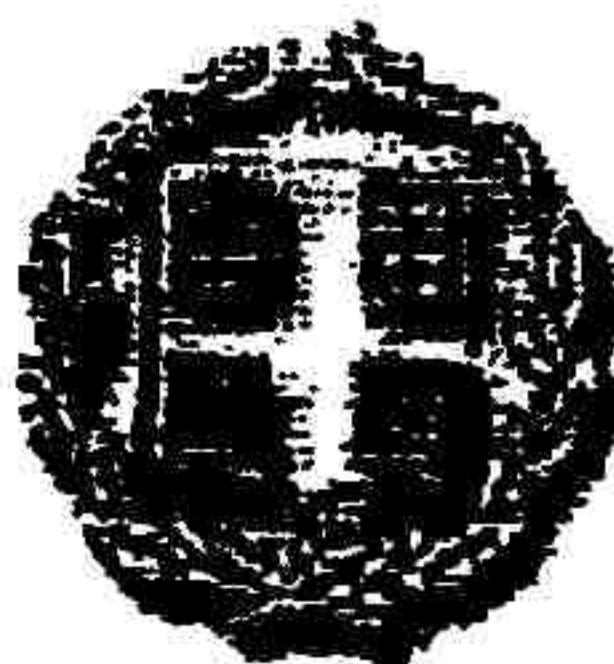
Επειδή θεωρώ ότι η επίλυση του προβλήματος αυτού μπορεί να σηματοδοτήσει την αρχή επενδύσεων που όλοι σήμερα στην χώρα επιζητούμε , έχω αποτανθεί σε εσάς με την ελπίδα ότι μπορείτε να βοηθήσετε.

Για οποιαδήποτε πληροφορία-διευκρίνηση είμαι στην διάθεση σας.

Πρόεδρος & Δ/νων Σύμβουλος

Γ.Μουσουλίδης

Αθήνα 16/10/2011



Αθήνα, 10 Ιουνίου 2011

Αρ. Πρωτ. 2/27660/0025

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

ΓΕΝΙΚΗ ΓΡΑΜΜΑΤΕΙΑ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ

ΓΕΝΙΚΟ ΛΟΓΙΣΤΗΡΙΟ ΤΟΥ ΚΡΑΤΟΥΣ

ΓΕΝΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΘΗΣΑΥΡΟΦΥΛΑΚΙΟΥ

ΚΑΙ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ

ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ: 25<sup>η</sup> Κίνησης Κεφαλαίων,

Εγγυήσεων, Δανείων και Αξιών

ΤΜΗΜΑ : Δ'

Τοχ. Δ/νση : Παν/μίου 37

Πληροφορίες: 10165 Αθήνα  
Σμ. Δομετίου  
Τηλέφωνο: 210 33 38 969  
Fax: 210 33 38 991  
Email: s.dometiou@glk.gr

ΠΡΟΣ: «ΕΝΩΜΕΝΗ ΚΛΩΣΤΟΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ

Α.Ε.»

Λόγγου 1 & Ερμού, ΜΕΤΑΜΟΡΦΩΣΗ  
T.K. 144 52

**ΘΕΜΑ:** Πρόσκληση υποβολής παρατηρήσεων σύμφωνα με το άρθρο 102 παράγραφος 2 της ΣΛΕΕ αναφορικά με κρατική ενίσχυση στην «ΕΝΩΜΕΝΗ ΚΛΩΣΤΟΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ Α.Ε.»

**ΣΧΕΤ.:** Η από 24.3.2011 επιστολή σας

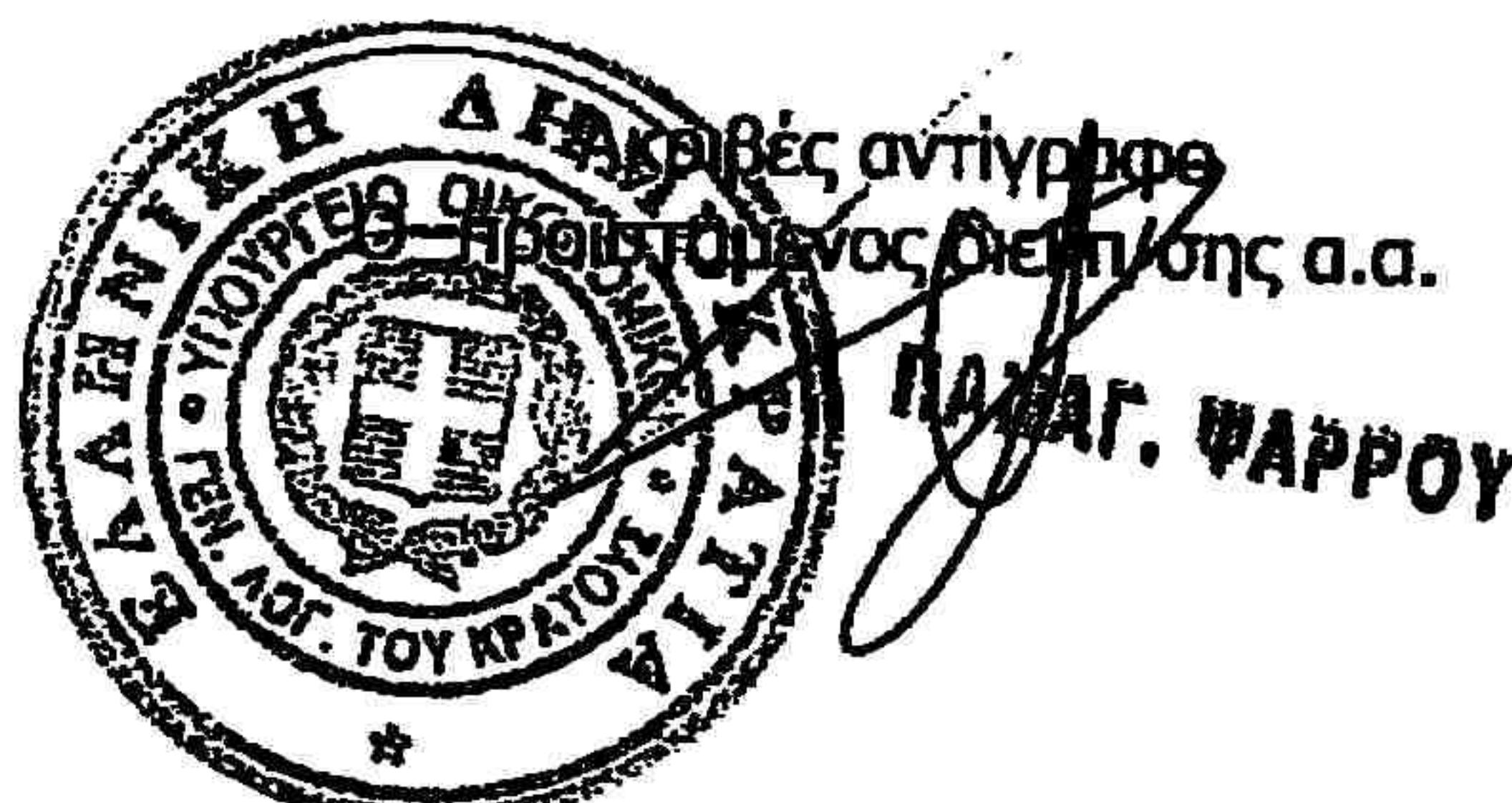
Σε απάντηση της ως άνω επιστολής σας και αναφορικά με το εν θέματι ζήτημα, σάς γνωρίζουμε ότι η Υπηρεσία μας απάντησε στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή, διαμέσου της Μόνιμης Ελληνικής Αντιπροσωπείας, με το αριθ. πρωτ. 2/15464/0025/21.4.2011 έγγραφο, καθώς και στη Γενική Γραμματεία Βιομηχανίας του Υπουργείου Περιφερειακής Ανάπτυξης και Ανταγωνιστικότητας με το αριθ. πρωτ. 2/34292/0025/30.5.2011 έγγραφο (επισυνάπτονται φωτοαντίγραφα των εν λόγω εγγράφων).

Στη διάθεσή σας για οποιαδήποτε περαιτέρω διευκρίνιση ή πληροφορία.

Συντημμένα: τρία (3) φύλλα

**Εσωτερική διανομή**  
**Δ25-Δ**

Ο  
Προϊστάμενος της Διεύθυνσης  
Θωμάς Σακκάς





Ε.Ε. ΕΠΕΙΓΟΝ

Αθήνα, 21 Απριλίου 2011

Αρ. Πρωτ. 2/15464/0025

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

ΓΕΝΙΚΗ ΓΡΑΜΜΑΤΕΙΑ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ  
ΓΕΝΙΚΟ ΛΟΓΙΣΤΗΡΙΟ ΤΟΥ ΚΡΑΤΟΥΣ  
ΓΕΝΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΘΗΣΑΥΡΟΦΥΛΑΚΙΟΥ  
ΚΑΙ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ  
ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ: 25<sup>η</sup> Κίνησης Κεφαλαίων,  
Εγγυήσεων, Δανείων και Αξιών  
ΤΜΗΜΑ : Δ'

Ταχ. Δ/νση : Παν/μίου 37  
Πληροφορίες: 10165 Αθήνα  
Τηλέφωνο: Σμ. Δομετίου 210 33 38 969  
Fax: 210 33 38 991  
Email: s.dometiou@glk.gr

ΠΡΟΣ: Μόνιμη Αντιπροσωπεία της Ελλάδος  
στην Ευρωπαϊκή Ένωση  
Rue de Jacques De Lalaing 19-21  
B - 1040 Bruxelles

**ΘΕΜΑ: SA 26534 (C 27/2010) «ΕΝΩΜΕΝΗ ΚΛΩΣΤΟΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ Α.Ε.»**

- Σχετ.: α) Η αριθ. DP/13370/14.2.2011 επιστολή της Γενικής Διεύθυνσης  
Ανταγωνισμού της Ευρωπαϊκής Επιτροπής  
β) Το αριθ. πρωτ. 2/10369/0025/22.2.2010 έγγραφο της Υπηρεσίας  
γ) Το αριθ. πρωτ. 2/56542/0025/27.8.2010 έγγραφο της Υπηρεσίας  
δ) Το αριθ. πρωτ. 2/91433/0025/30.12.2010 έγγραφό μας**

Σε απάντηση του ανωτέρου σχετικού υπό α' εγγράφου σας, σάς ενημερώνουμε, κατά λόγο αρμοδιότητας, τα ακόλουθα:

**Μέτρο 1: Η κρατική εγγύηση του Μαΐου 2007**

Με την αριθ. 2/75172/0025/26.01.2007 (ΦΕΚ Β 131/05.02.2007) υπουργική απόφαση παρασχέθηκε η εγγύηση του Ελληνικού Δημοσίου προς τα πιστωτικά ιδρύματα για τις υφιστάμενες μέχρι 31.12.2006 ληξιτρόθεσμες και μη οφειλές που προέρχονται από δάνεια που χορηγήθηκαν σε βιοτεχνικές, βιομηχανικές, μεταλλευτικές, κτηνοτροφικές επιχειρήσεις και ξενοδοχειακές επιχειρήσεις που είναι εγκατεστημένες και λειτουργούν στο Νομό Ημαθίας, όπως ισχύει. Ο εν λόγω Νομός εμφάνιζε σοβαρά προβλήματα υποαπασχόλησης (πολύ υψηλή ανεργία άνω του 20%) και αποβιομηχάνισης (κλείσιμο σημαντικού αριθμού επιχειρήσεων), ιδιαίτερα χαμηλό κατά κεφαλήν Α.Ε.Π. και η αγροτική παραγωγή του υπέστη σοβαρές ζημίες κατά τα τελευταία έτη εξαιτίας ακραίων καιρικών φαινομένων. Αποτελούνται επομένως περιοχή επιλέξιμη για τη χορήγηση περιφερειακής ενίσχυσης βάσει της παρέκκλισης του άρθρου 107 παράγραφος 3 στοιχείο α) της Σ.Λ.Ε.Ε. Συγκεκριμένα, προβλέφθηκε η ρύθμιση των υφιστάμενων οφειλών των ως άνω επιχειρήσεων προς τα πιστωτικά ιδρύματα με τη σύναψη μιας νέας αυτοτελούς δανειακής σύμβασης με συγκεκριμένους όρους.

Στο πλαίσιο της ως άνω απόφασης και με το αριθ. 2/22070/0025/07.06.2007 έγγραφο κοινοποιήθηκε στην επιχείρηση η απόφαση του Συμβουλίου Διαχείρισης και Αξιολόγησης της Εγγυητικής Ευθύνης του Ελληνικού Δημοσίου (άρθρο 37 του Ν. 3458/2006) για την παροχή της εγγύησης του Δημοσίου, σε ποσοστό 80%, για την αναχρηματοδότηση της επιχείρησης «ΕΝΩΜΕΝΗ ΚΛΩΣΤΟΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ Α.Ε.», μέσω ενός πιστωτικού

ιδρύματος, με το ποσό των €20.000.000,00 – για την εξόφληση οφειλών της επιχείρησης προς την Εθνική Τράπεζα της Ελλάδος ποσού €7.500.000,00 και τη χρηματοδότηση αυτής με νέο κεφάλαιο κίνησης ποσού €12.500.000,00 – με τον δρόμο της ισόποσης ενεχυρίασης τίτλων ΠΑΕΓΑΕ επί πρώτων υλών ή επί των ετοίμων προϊόντων (οι οποίοι θα αγανεύονται κάθε έτος με προσωρινή αντικατάσταση αυτών από φορτωτικά έγγραφα ή πιμολόγια ή αξιόγραφα σε ενέχυρο ή παραγγελίες σε ενέχυρο και με ταυτόχρονη ενημέρωση του Δημοσίου για την ανακύκλωση του ενέχυρου), καθώς επίσης και με τη λήψη της προσωπικής εγγύησης των βασικών μετόχων της εταιρίας.

Σημειώνεται ότι η εταιρία δανειοδοτήθηκε με το ποσό των €20.000.000,00 και η εγγύηση του Ελληνικού Δημοσίου παρασχέθηκε σε ποσοστό 80% επί του ποσού αυτού, ήτοι η εγγυητική ευθύνη του Ελληνικού Δημοσίου ανέρχεται στο ποσό των €16.000.000,00.

Η παροχή της εγγύησης του Ελληνικού Δημοσίου, σε ποσοστό 80%, για την αναχρηματοδότηση της εταιρίας «ΕΝΩΜΕΝΗ ΚΛΩΣΤΟΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ Α.Ε.», μέσω ενός πιστωτικού ιδρύματος, με το ποσό των €20.000.000,00, δεν συνιστά παράνομη κρατική ενίσχυση, καθώς:

α) Η εγγύηση δεν καλύπτει ποσοστό μεγαλύτερο του 80% του συνολικού ποσού αναχρηματοδότησης της εταιρίας, ήτοι των €20.000.000,00,

β) Η εγγύηση συνδέεται με συγκεκριμένη οικονομική συναλλαγή (δανειακή σύμβαση),

γ) Η εγγύηση αφορά ένα καθορισμένο μέγιστο ποσό (€20.000.000,00) και περιορίζεται χρονικά (δεκαετής διάρκεια δανείου),

δ) Η εγγύηση παρασχέθηκε με τη λήψη ισόποσων εξασφαλίσεων. Οι εξασφαλίσεις αυτές λαμβάνονται από τα πιστωτικά ιδρύματα, σύμφωνα με τραπεζικά κριτήρια και τη συνήθη τραπεζική πρακτική, και για τη χορήγηση δανείων. Ως εκ τούτου, κρίθηκαν επαρκείς προς διασφάλιση των συμφερόντων του Ελληνικού Δημοσίου σε περίπτωση μη αποπληρωμής του εγγυημένου δανείου.

ε) Ως επιτόκιο της νέας δανειακής σύμβασης ορίστηκε το επιτόκιο της αγοράς για την κατηγορία της δανειοδότησης για την οποία παρέχεται η εγγύηση του Ελληνικού Δημοσίου, χωρίς να προβλέπεται οποιαδήποτε επιδότηση αυτού από το Ελληνικό Δημόσιο. Το εν λόγω επιτόκιο είναι το επιτόκιο το οποίο ισχύει για τη συγκεκριμένη κατηγορία δανειοδότησης, και το οποίο εφαρμόζει το πιστωτικό ίδρυμα κατά τη σύναψη παρόμοιων δανειακών συμβάσεων με άλλους πιστούχους, υπό τους συνήθεις όρους της οικονομίας της αγοράς.

στ) Η εταιρία είχε εικονίζει και υπέβαλε στην Υπηρεσία μας ένα πλήρες σχέδιο επιχειρηματικής εξυγίανσης και αναδιάρθρωσης, το οποίο χρηματοδοτείται από τα πιστωτικά ιδρύματα και χωρίς την εγγύηση του Ελληνικού Δημοσίου. Το επιπλέον κεφάλαιο κίνησης, σύμφωνα με την εταιρία, θα χρησιμοποιείται για τη δημιουργία αποθεμάτων και τη διαμόρφωση μιας καλύτερης τιμολογιακής πολιτικής μέσω πιστώσεων προς την πελατεία της. Σύμφωνα με τα υποβαλλόμενα στοιχεία, η εταιρία εμφάνιζε ορισμένες οικονομικές δυσχέρειες, οι οποίες προκλήθηκαν, κατά κύριο λόγο, από την προσπάθειά της να αντιμετωπίσει τον διεθνή ανταγωνισμό, ο οποίος στο μεγαλύτερο μέρος της γκάμας των προϊόντων της είχε μικρότερο κόστος παραγωγής και την συμπαρέσυρε σε ζημιογόνες πωλήσεις. Για το λόγο αυτό, το πρόγραμμα εξυγίανσης της εταιρίας στόχευε, μεταξύ άλλων, στη δραματική μείωση του κόστους παραγωγής και στην επικέντρωση της παραγωγής και της διάθεσης προϊόντων με μεγάλα περιθώρια κέρδους, με στόχο την επαναφορά της εταιρίας εντός τριετίας στην κερδοφορία.

Περαιτέρω λόγοι που συνετέλεσαν στην παροχή της εγγύησης του Ελληνικού Δημοσίου είναι και το ότι η εν λόγω εταιρία είναι από τις σημαντικότερες επιχειρήσεις του κλάδου κλωστοϋφαντουργίας στην ελληνική επικράτεια, απασχολώντας σημαντικό αριθμό εργαζομένων, ο οποίος κατά το έτος 2006 ανήλθε κατά μέσο όρο σε 1.294 άτομα. Επίσης, η συγκεκριμένη εταιρία δραστηριοποιείται κατά κύριο λόγο σε παραμεθόριες περιοχές (Νάουσα, Κομοτηνή, Αλεξανδρούπολη), στηρίζοντας την απασχόληση και την αναπτυξιακή διαδικασία των περιοχών αυτών.

Η εταιρία «ΕΝΩΜΕΝΗ ΚΛΩΣΤΟΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ Α.Ε.», με την από 24.12.2010 επιστολή της, ενημέρωσε το Ελληνικό Δημόσιο ότι επικαιροποίησε το Επιχειρησιακό

Σχέδιο του Απριλίου 2010, στις παραδοχές του όποιου σπρίχθηκε η δανειοδότησή της με το ποσό των €63.600.000,00 με την εγγύηση του Ελληνικού Δημοσίου. Το επικαιροποιημένο Επιχειρησιακό Σχέδιο απεστάλη στις πιστώτριες τράπεζες. Μεταξύ των παραδοχών του επικαιροποιημένου Σχεδίου είναι η αποποίηση εκ μέρους της Εθνικής Τράπεζας της Ελλάδος Α.Ε. της εγγύησης του Ελληνικού Δημοσίου, σε ποσοστό 80%, η οποία είχε παρασχεθεί για τη δανειοδότηση της εταιρίας με το ποσό των €20.000.000,00, στο πλαίσιο της αριθ. 2/75172/0025/26.1.2007 (ΦΕΚ Β' 131/5.2.2007) υπουργικής απόφασης. Αντ' αυτής η Τράπεζα θα αποκτήσει ή θα διατηρήσει πρώτη θέση ενυπόθηκου δανειστή σε ακίνητα της εταιρίας, ενώ η παρασχεθείσα εγγύηση του Δημοσίου θα καταστεί ανενεργός.

**ανενεργος.**  
Η Εθνική Τράπεζα της Ελλάδος Α.Ε. εμφανίζεται θετικά διακείμενη ως προς την  
ικανοποίηση του ως άνω αιτήματος, μετά από σχετική εξέταση αυτού από τα αρμόδια  
εγκριτικά όργανα της Τράπεζας.

Αναφορικά με τη δανειοδότηση της επιχείρησης από τα πιστωτικά ιδρύματα κατά την περίοδο Αύγουστος 2008-Σεπτέμβριος 2009, σημειώνεται ότι αυτή πραγματοποιήθηκε με σκοπό την αντιμετώπιση πιεστικών και ως επί το πλείστον ανελαστικόν δαπανών της εταιρίας, με σκοπό τη διατήρησή της σε λειτουργία και εν συνεχείᾳ την αναδιάρθρωσή της. Προς εξυπηρέτηση του ως άνω σκοπού έλαβε τραπεζικά δάνεια συνολικού ύψους €24.000.000,00, χωρίς να έχει παρασχεθεί γι' αυτά η εγγύηση του Ελληνικού Δημοσίου. Ειδικότερα, η Εθνική Τράπεζα της Ελλάδος Α.Ε. εκταμίευσε ποσό €9.000.000,00, η ATEBANK Α.Ε. ποσό €7.000.000,00, η ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ Α.Ε. ποσό €3.000.000,00 και η ALPHA BANK Α.Ε. ποσό €5.000.000,00.

**Μέτρο 3: Η κρατική εγύπηση του Ιουνίου 2010**

Με την αριθ. 2/35129/0025/28.6.2010 (ΦΕΚ Β' 956/30.6.2010) απόφαση του  
Υφυπουργού Οικονομικών παρασχέθηκε η εγγύηση του Ελληνικού Δημοσίου προς τα  
πιστωτικά ίδρυμα «Εθνική Τράπεζα της Ελλάδος Α.Ε.», Αγροτική Τράπεζα της Ελλάδος  
Α.Ε., «Εμπορική Τράπεζα της Ελλάδος Α.Ε.», «Alpha Bank Α.Ε.» και «EFG Eurobank  
Α.Ε.», σε ποσοστό 80%, για τη δανειοδότηση της επιχείρηση με το ποσό των  
€63.600.000,00. Η εν λόγω εγγύηση του Ελληνικού Δημοσίου δεν έχει μέχρι σήμερα  
ενεργοποιηθεί, καθώς η εταιφία δεν έχει συνάψει καμία δανειακή σύμβαση  
χρηματοδότησής της με κάποιο πιστωτικό ίδρυμα, και κατά συνέπεια δεν έχει λάβει χώρα  
εκταμίευση σποιούνδη ποτέ χρηματικού ποσού προς την εταιφία.

εκταμιεύση υποιουστριώτε χρήματας πλευράς.  
Επισημαίνεται δε ότι, σύμφωνα με την προαναφερόμενη υπουργική απόφαση, όπος  
τροποποιήθηκε με την αριθ. 2/46259/0025/21.7.2010 (ΦΕΚ Β' 1107/21.7.2010) όμοια, τα  
Τμήματα Α' και Β' του δανείου ποσού €36.600.000,00 και €15.000.000,00 αντίστοιχα, θα

εκταμιευθούν εφάπαξ το αργότερο έως την 28.7.2010. Δεδομένου όπι η ταχθείσα πρόθεσμία έχει ήδη παρέλθει, η παρασχεθείσα, δυνάμει της ανωτέρω απόφασης, εγγύηση του Ελληνικού Δημοσίου δεν δύναται να ενεργοποιηθεί.

Ο  
ΓΕΝΙΚΟΣ ΓΡΑΜΜΑΤΕΑΣ  
ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ

ΗΛΙΑΣ ΠΕΝΤΑΖΟΣ



ΤΑΣΣΙΟΣ ΓΡΗΓΟΡΙΟΣ

Κοινοποίηση:

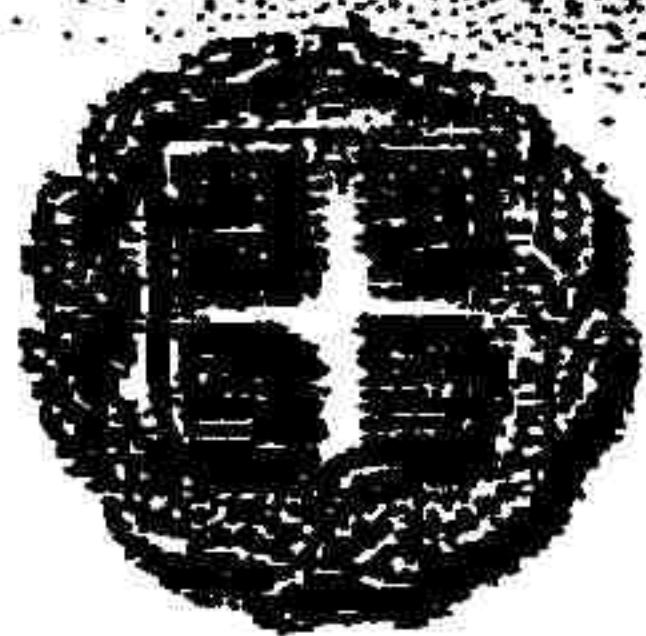
1. Υπουργείο Οικονομίας, Ανταγωνιστικότητας και Νευτιλίας
  - Γραφείο Γεν. Γραμματέα Βιομηχανίας
  - Γεν. Δ/νση Βιομηχανικής Πολιτικής και Εποπτευόμενων Φορέων
  - Γεν. Δ/νση Στήριξης Βιομηχανίας
  - Γεν. Δ/νση Ιδιωτικών Επενδύσεων
2. Υπουργείο Οικονομικών
  - Γραφείο Γεν. Γραμματέα του Υπουργείου Οικονομικών
  - Δ/νση Ευρωπαϊκής Ένωσης

Εσωτερική διανομή:

1. Γραφείου Υφυπουργού Οικονομικών
2. Γραφείο Γεν. Γραμματέα Δημοσιονομικής Πολιτικής
3. Γραφείο Γεν. Διευθυντή Θησ/κίου και Προϋπ/σμού
4. Δ/νση 25<sup>η</sup> – Τμήμα Δ' (3)

Αθήνα, 30 Μαΐου 2011

Αρ. Πρωτ. 2/34292/0025



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ  
ΓΕΝΙΚΗ ΓΡΑΜΜΑΤΕΙΑ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ  
ΓΕΝΙΚΟ ΛΟΓΙΣΤΗΡΙΟ ΤΟΥ ΚΡΑΤΟΥΣ  
ΓΕΝΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΘΗΣΑΥΡΟΦΥΛΑΚΙΟΥ  
ΚΑΙ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ  
ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ: 25<sup>η</sup> Κίνησης Κεφαλαίων,  
Εγγυήσεων, Δανείων και Αξιών

ΤΜΗΜΑ : Δ'  
Ταχ. Δ/νση : Παν/μίου 37

Πληροφορίες: 10165 Αθήνα  
Τηλέφωνο: Σμ. Δομετίου  
210 33 38 969  
Fax: 210 33 38 991

Email: s.dometiou@glk.gr

ΠΡΟΣ: ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΗΣ  
ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΚΑΙ  
ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΤΙΚΟΤΗΤΑΣ  
ΓΕΝΙΚΗ ΓΡΑΜΜΑΤΕΙΑ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ  
Γραφείο Γεν. Γραμματέα

ΚΟΙΝ.: ΓΕΝ. Δ/ΝΣΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΗΣ  
ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ ΚΑΙ ΕΠΟΠΤΕΥΟΜΕΝΩΝ  
ΦΟΡΕΩΝ  
Δ/ΝΣΗ: 1<sup>η</sup> Κλαδικής Βιομηχανικής  
Πολιτικής  
Μεσογείων 119, ΑΘΗΝΑ  
Τ.Κ. 101 92

**ΘΕΜΑ:** Γνωμοδότηση Κ.Δ.Ε.Ο.Δ. σχετικά με την κίνηση επίσημης διαδικασίας  
έρευνας σχετικά με μέτρα ενίσχυσης προς την «ΕΝΩΜΕΝΗ  
ΚΛΩΣΤΟΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ Α.Ε.»

**Σχετ.:** Το αριθ. Πρωτ. 935/28.4.2011 έγγραφό σας

Σε απάντηση του ως άνω σχετικού εγγράφου σας, η Υπηρεσία μας έπισημαίνει ότι  
το Υπουργείο Οικονομίας, Ανταγωνιστικότητας και Ναυτλίας – Γενική Γραμματεία  
Βιομηχανίας:

α) είχε την πρωτοβουλία εκτόνισης έρευνας αναφορικά με την ανταγωνιστικότητα  
στον κλάδο της κλωστούφαντουργίας στην Ελλάδα, εξέτασε με προσοχή το ζήτημα  
της επιχείρησης «ΕΝΩΜΕΝΗ ΚΛΩΣΤΟΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ Α.Ε.» και προσήλθε σε  
διαβουλεύσεις με τα ενδιαφερόμενα μέρη (πιστωτικά ιδρύματα και επιχείρηση) από  
τον Μάρτιο 2010, και

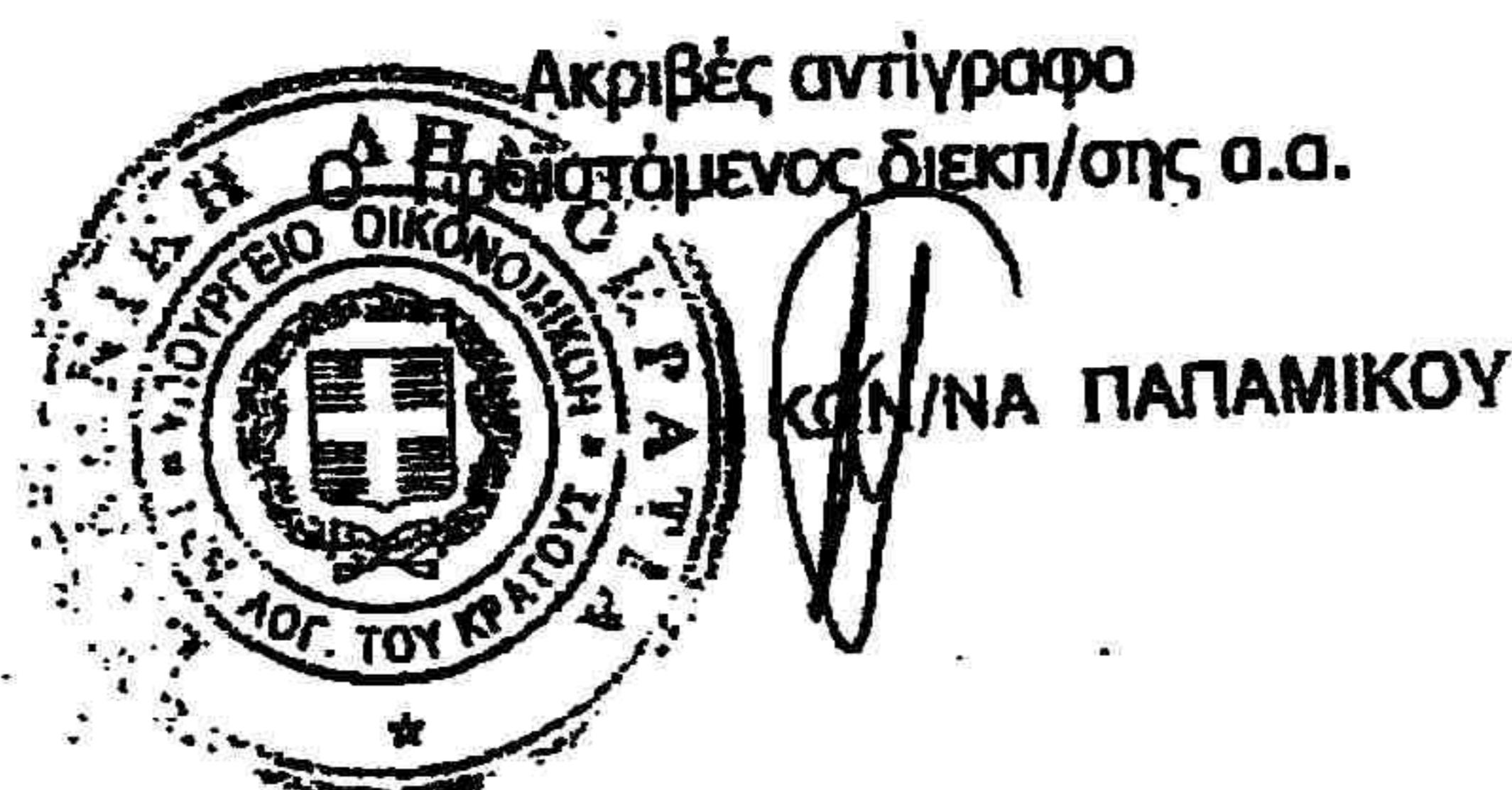
β) έχει αποστείλει τη συνολική απάντηση των ελληνικών αρχών μετά την  
πραγματοποιηθείσα συνάντηση με την Ευρωπαϊκή Επιτροπή (Ιούλιος 2010), στην  
οποία παρουσιάστηκε το επιχειρησιακό σχέδιο της επιχείρησης (σχετ. Α.Π.  
9545/394/12.8.2010 έγγραφό σας).

Κατόπιν των ανωτέρω, η Υπηρεσία μας θεωρεί ότι η τυχόν αποστολή  
συμπληρωματικής απάντησης προς την Ευρωπαϊκή Επιτροπή θα πρέπει να  
πραγματοποιηθεί, λόγω αρμοδιότητας, από τη Γενική Γραμματεία Βιομηχανίας,  
καθώς είναι η μόνη αρμόδια να αναπτύξει την ενδεδειγμένη επιχειρηματολογία,

σύμφωνα με όσα αναλυτικά αναφέρονται στη Γνωμοδότηση του Κέντρου Διεθνούς  
και Ευρώπαϊκού Οικονομικού Δικαίου-Μονάδα Κρατικών Ενισχύσεων, την οποία  
κοινοποιήσατε στην Υπηρεσία μας.

Στη διάθεσή σας για οποιαδήποτε περαιτέρω διευκρίνιση ή πληροφορία.

Ο  
ΓΕΝΙΚΟΣ ΓΡΑΜΜΑΤΕΑΣ  
ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ  
ΗΛΙΑΣ ΠΕΝΤΑΖΟΣ



Εσωτερική διανομή:

1. Γραφείου Υφυπουργού Οικονομικών
2. Γραφείο Γεν. Γραμματέα Δημοσιονομικής Πολιτικής
3. Γραφείο Γεν. Διευθυντή Θησ/κίου και Προϋπ/σμού
4. Δ/νση 25<sup>η</sup> – Τμήμα Δ'

Γραφείο Προέδρου &  
Διευθύνοντος Συμβούλου

Μεταμόρφωση, 24 Μαρτίου 2011

Προς:

Γ.Γ. Δημοσιονομικής Πολιτικής, κ. Ηλία Πεντάζο  
Γ.Γ. Υπουργείου Περιφερειακής Ανάπτυξης και Ανταγωνιστικότητας, κ. Αλέξανδρο Φούρλα

Αξιότιμοι κύριοι,

Όπως γνωρίζετε, στην επίσημη εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης (C 357/18-27/30.12.2010) δημοσιεύτηκε η απόφαση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής να κινήσει την διαδικασία του άρθρου 108 § 2 της ΣΛΕΕ, όσον αφορά τα μέτρα κρατικών εγγυήσεων του Μαΐου 2007 και του Ιουνίου 2010, καθώς και την αναδιάταξη των ληξιπρόθεσμων υποχρεώσεων από ασφαλιστικές εισφορές της Εταιρεία μας και κάλεσε την Ελλάδα να υποβάλλει τις παρατηρήσεις της και να παράσχει όλες τις απαπούμενες πληροφορίες για την αξιολόγηση της ενίσχυσης εντός ενός (1) μηνός από την παραλαβή της εν λόγω απόφασης.

Ειδικότερα, κάλεσε την Ελλάδα να παράσχει πληροφορίες, να διαβιβάσει αμέσως αντίγραφο της απόφασης στους πιθανούς αποδέκτες της ενίσχυσης (Ενωμένη Κλωστοϋφαντουργία – πιστώτριες Τράπεζες) και παράλληλα υπενθύμιζε το ανασταλτικό αποτέλεσμα του άρθρου 108 § 3, κ.λ.π., εφιστούσε την προσοχή στο άρθρο 14 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ.659/1999 του Συμβουλίου και προειδοποιούσε την Ελλάδα ότι θα ενημερώσει τα ενδιαφερόμενα μέρη, κ.λ.π.

Η εν λόγω απόφαση έγινε γνωστή σε μας, καθυστερημένα, από την δημοσίευσή της στην επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης και μόνον.

Για τον λόγο αυτό, ζητήσαμε από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή και λάβαμε προθεσμία υποβολής των αιτούμενων στοιχείων μέχρι την 4η Φεβρουαρίου 2011, όταν και πράγματι τα υποβάλλαμε.

Επειδή μέχρι σήμερα δεν έχουμε καμία ενημέρωση σχετικά με τις ενέργειες του Δημοσίου και των λοιπών πιθανών αποδεκτών της ενίσχυσης, αλλά ούτε γνωρίζουμε την εξέλιξη της υπόθεσης και επειδή η καθυστέρηση δημιουργεί μη αναστρέψιμες εξελίξεις για την Εταιρεία, παρακαλούμε θερμά να μας ενημερώσετε σχετικά, λαμβάνοντας υπόψη ότι από την πλευρά μας έχουμε ενεργήσει ό,τι είναι απαραίτητο για την ικανοποίηση της απαίτησης της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

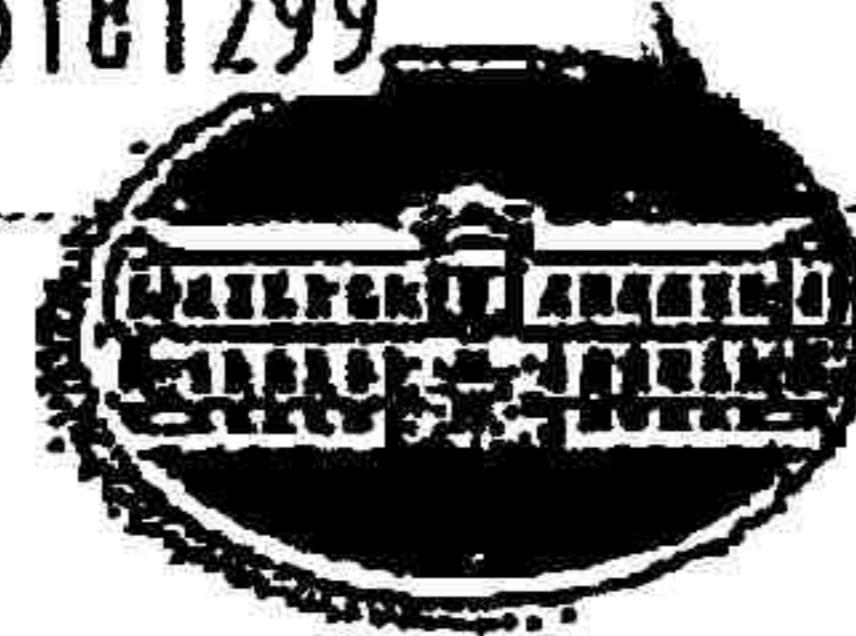
Με εκτίμηση,

Ιωάννης Μουσουλίδης

+302105181299

<b>ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΩΝ ΕΠΙΧ/ΚΗΣ ΠΙΣΤΗΣ (956) Λ. ΑΘΗΝΩΝ 128, 104 42 ΑΘΗΝΑ</b>	<b>ΤΗΛΕΟΜΟΙΟΤΥΠΙΚΟ ΜΗΝΥΜΑ</b>
Ημερομηνία Παρασκευή, 24 Δεκεμβρίου 2010	
Αρ. σελίδων μαζί με το εξώφυλλο: 2	
<b>ΠΑΡΑΛΗΠΤΕΣ:</b>	<b>ΑΠΟΣΤΟΛΕΑΣ:</b>
<b>ΠΑΡΑΛΗΠΤΕΣ:</b>	
<b>ΕΝΩΜΕΝΗ ΚΛΩΣΤΟΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ Α.Ε.</b>	<b>Δ. Μαύρος</b>
Υπόψη: Δ/ντος Συμβούλου κ. I. Μουσουλίδη	(Δ/ντής Δ/νσης)
Fax: 2102838248/7	
<b>- ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε.</b>	
Υπόψη κα Λάζαρη, κ. Σ. Χριστοφίλη	
Τηλ: 210 3298710 Fax: 210-3239611	
Τηλ: 210 3298833-4 Fax: 210-3298723	
<b>- ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε.</b>	
Υπόψη : κ. Λ. Ζώννιου, κα Π. Νόβα	
Τηλ: 210 3663143 Fax: 210-3663023	
Τηλ: 210 3663124 Fax: 210-3282398	
<b>- EFG - EUROBANK A.E.</b>	
Υπόψη : κ Κολακίδη, κ. Κατσόγιανη	
Τηλ: 210 3337820 Fax: 210 3337110	
Τηλ: 210 3357464 Fax: 210 3357225	
<b>-ALPHA BANK</b>	
Υπόψη κ. Α. Θεοδωρίδη, κ. Κ. Καραμάνη	
Τηλ: 210 3262360, Fax: 210 3262383	
Τηλ: 210 3262524, Fax: 210 3262517	
	<b>Τηλέφωνο: 210 5181291</b>
	<b>Fax : 210 5181410</b>
<b>ΕΠΩΝΥΜΙΑ : ΕΝΩΜΕΝΗ ΚΛΩΣΤΟΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ Α.Ε.</b>	
<b>Εσωτερική διανομή.</b>	
Αναπληρωτή Διευθύνοντα Σύμβουλο κ. Α. Τουρκολία	<b>Fax : 80110</b>
Γενικό Διευθυντή κ. Δ. Δημόπουλο	<b>Fax : 81004</b>

+302105181299



**ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ**  
**Δ/ΝΣΗ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ ΑΠΑΓΗΣΕΩΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΗΣ ΠΙΣΤΗΣ (95600)**

Αρ. Πρ.: 100703826\_10

Προς : Ενωμένη Κλωστοβιομηχανική Α.Ε.  
 Λόγγος 1 & Ερμού, 14452 Μεταμόρφωση

Υπόψη : Δ/ντος Συμβούλου κου 1. Μουσουλίδη

ΑΘΗΝΑ, 24/12/2010

Θέμα : Αναδιάρθρωση δανεισμού-Νέα Χρηματοδότηση με Ε.Ε.Δ. και νέα πιστοδότηση για  
 κάλυψη αναγκών σε κεφάλαιο κίνησης Επιστολή σας από 23/12/2010

Ιερόπιμε Κύριε Μουσουλίδη,

Σχετικά με τα αναφερόμενα στην παραπάνω επιστολή σας, σας γνωρίζουμε ότι καταρχάς θα πρέπει να ενημερωθούν όλα τα εμπλεκόμενα μέρη με το περιεχόμενο του επικαιροποιημένου επιχειρηματικού Σχεδίου ούτε ωστε, να είναι δυνατή η σύγκλιση μιας συνάντησης για περαιτέρω συζητήσεις.

Πράγματι τα ένδικα μέσα θα πρέπει να αντιμετωπίστούν έγκαιρα, αν θέλουμε να υπάρξει αναδιάρθρωση, αλλά αυτό θα μπορέσει να γίνει μετά από συμφωνία όλων.

Όσον αφόρα: στην πρόταση σας για αλλαγή ισχυρών εξασφαλίσεων της Τράπεζας μας με εγγραφή Α' σταράς βαρών, σας πληροφορούμε ότι εφόσον:

- Η ενέργεια αυτή θα επιφέρει την επίλυση του θέματος για να υπάρξει συναίνεση όλων των εμπλεκόμενών να προχωρήσει η αναδιάρθρωση
- η εγγραφή των βαρών θα είναι σε ακίνητα πηγαδιούς μας και η διασφαλιστική τους αξία θα είναι ισόποση, κατά τους υπολογισμούς της Τράπεζας μας, με την προς αποποίηση Ε.Ε.Δ. και,
- η πράξη αυτή θα αποτελεί μέρος της όλης συμφωνίας με την αποδοχή όλων των εμπλεκόμενών,

προποθέμεθα να εξετάσουμε, στα αρμόδια εγκριτικά όργανα της Τράπεζας, θετικά την ικανοποίηση του απήματος.

Συμφωνούμε με την προτεινόμενη κοινή συνάντηση των εμπλεκόμενών μερών (Τράπεζες, Δημόσιο, Διοίκηση του Ομίλου), αλλά πρέπει να γίνει σε υψηλό επίπεδο στελεχών (εγκριτική ευχέρεια), ούτε ωστε να μπορεί να ληφθούν αποφάσεις.

Επειδή, λόγω των εορτών, η διαθεσιμότητα των αρμοδίων στελεχών κάθε εμπλεκόμενου μέρους είναι δύσκολο να προσδιοριστεί, παρακαλούμε να προβείτε στην πρόσκληση τους.

Ιροπιμόται ο χρόνος συνάντησης να προσδιοριστεί εντός του Α' δεκαημέρου του Ιανουαρίου.

Εμούστε στη διάθεση σας για κάθε διευκρίνιση.

ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΜΑΥΡΟΣ ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ

ΠΑΥΛΑΚΗΣ ΣΑΡΑΝΤΟΣ

Συνημμένα : 1 επιστολή.

Κονοποίηση : -ALPHA BANK : Υπόψη κ. Α. Θεοδωρίδη κ. Κ. Καραμάνη

-ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε.: Υπόψη κας Α. Λάζαρη, κ. Σ. Χριστοφίλη

-ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. :Υπόψη κ. Λ. Ζώννιου, κας Π. Νόβα

-EFG - EUROBANK Α.Ε.: Υπόψη κ. Μ. Κολακίδη, κ. Ι. Κατσογιάννη

Εσωτερική διανομή

Ανάπληρωσή Διευθύνοντα Σύμβουλο ΕΤΕ κ. Α. Τουρκολιά

Γενικό Διευθυντή Εταιρικής Τραπεζικής ΕΤΕ κ. Δ. Δημόπουλο

Γραφείο Προέδρου &  
Διευθύνοντος Συμβούλου

Μεταμόρφωση, 23 Δεκεμβρίου 2010

Προς την  
Εθνική Τράπεζα της Ελλάδος Α.Ε.  
κ.Δημήτριο Μαύρο, Διευθυντή Διεύθυνσης Διαχείρισης Απαιτήσεων Επιχειρηματικής Πίστης

Αξιότιμε κύριε Μαύρε,

Λόγω της ιδιότητας της Εθνικής Τράπεζας ως συντονίστριας – διαχειρίστριας του κοινοπρακτικού δανείου με την εγγύηση του Ελληνικού Δημοσίου, όπως η εν λόγω εγγύηση ορίζεται με το από 30/6/2010 956 Φ.Ε.Κ., θα θέλαμε να σας ενημερώσουμε για τα κάτωθι:

1. Η καθυστέρηση της υλοποίησης των διαδικασιών, που απαιτούνται για την ενεργοποίηση της ως άνω εγγύησης και της εξ αυτής προβλεπόμενης χρηματοδότησης, έχει οδηγήσει την Εταιρεία σε οριακή κατάσταση. Οπως έχουμε ενημερώσει όλους τους εμπλεκόμενους (Δημόσιο και Πιστώτριες Τράπεζες) την 12<sup>η</sup> Ιανουαρίου 2011 εκδικάζεται η πρώτη αίτηση πιώχευσης της Εταιρείας, η οποία υποβλήθηκε από προμηθευτή εξωτερικού.

2. Εξ' αιτίας της ως άνω καθυστέρησης, η Εταιρεία επικαιροποίησε το Επιχειρησιακό Σχέδιο του Απριλίου 2010. Στο επικαιροποιημένο Επιχειρησιακό Σχέδιο προβλέπεται η "απορρόφηση" του επιπτρόσθετου κόστους που έχει επωμιστεί η Εταιρεία τους τελευταίους 6 μήνες, λόγω της μη έναρξης υλοποίησής του και της δυνατή η εφαρμογή του με στρατηγικό στόχο την αναδιοργάνωση και αναδιάρθρωση της Εταιρείας, χωρίς να απαιτηθούν επιπλέον κεφάλαια εγγυημένα από το Ελληνικό Δημόσιο, πλέον των όσων το Φ.Ε.Κ. No.956/30.6.2010 ορίζει (νέα χρηματοδότηση 27 εκατ. €). Από την επικαιροποίηση του Επιχειρησιακού Σχεδίου προέκυψε επίσης ότι, η απαιτούμενη ανακυκλούμενη πίστωση κεφαλαίου κινήσεως για εξαγωγές, η οποία θα είναι εγγυημένη με εκχώρηση αποθεμάτων, παραγγελιών, πιμολογίων και απαιτήσεων, ανέρχεται πλέον σε 20 εκατ. € περίπου.

Το ως άνω επικαιροποιημένο Σχέδιο είναι βέβαιο ότι θα υλοποιηθεί επιτυχώς, με την προϋπόθεση βεβαίως ότι δεν θα υπάρξει περαιτέρω καθυστέρηση στην εκταμίευση της χρηματοδότησης.

Ηδη και στο πλαίσιο της επιτάχυνσης των διαδικασιών εκταμίευσης της χρηματοδότησης και αξιολογώντας τις έως τώρα απόψεις όλων των εμπλεκόμενων, αλλά επίσης και την θέλησή τους να προχωρήσει η αναδιάρθρωση της Εταιρείας, προτείνουμε τα κάτωθι:

α. Η Εθνική Τράπεζα να αποκτήσει ή να διατηρήσει πρώτη θέση ενυπόθηκου δανειστή σε ακίνητα της Εταιρείας, αξίας ίσης προς το 120% του δανείου των 20 εκατ. € (7,5+12,5) που είχε χορηγηθεί στην Εταιρεία με εγγύηση του Ελληνικού Δημοσίου το 2007, στο πλαίσιο απόφασης της πολιτείας για την ενίσχυση των Βιομηχανιών του Ν.Ημαθίας. Η αποδοχή της πρότασης αυτής, εξυπακούεται ότι θα συνοδεύεται από την ταυτόχρονη αποποίηση της εγγύησης του 2007, καθιστώντας την ανενεργή. Επίσης εξυπακούεται ότι, τα ακίνητα αυτά δεν θα περιλαμβάνονται στα ακίνητα επί των οποίων θα εγγραφούν Α' σειράς βάρη για την εξασφάλιση του δανείου (63,6 εκατ. €) με την εγγύηση του Ελληνικού Δημοσίου. Με αυτή την πρόταση απλοποιούνται όλες οι διαδικασίες και καθίσταται δυνατή η ενεργοποίηση της εγγύησης του Ελληνικού Δημοσίου του 2010 (μετά την απαιτούμενη τροποποίηση) και η εκταμίευση της χρηματοδότησης.

β. Η συζήτηση των λεπτομερειών που αναφέρονται στην ως άνω πρόταση, καθώς και οποιαδήποτε άλλη που απορρέει από το επικαιροποιημένο Επιχειρησιακό Σχέδιο, πρέπει να πραγματοποιηθεί σε κοινή συνάντηση Τραπεζών, Δημοσίου και Εταιρείας, η οποία πρέπει να συγκληθεί άμεσα, ώστε να προχωρήσει η υλοποίηση του Επιχειρησιακού Σχεδίου με την εκταμίευση της χρηματοδότησης και να αποφευχθεί η κατά τα ως άνω επαπειλούμενη πιώχευση της Εταιρείας.

Είμαι στη διάθεσή σας για οποιαδήποτε περαιτέρω διευκρίνηση.

Με εκτίμηση,

Ιωάννης Μουφουλίδης

V

(Γνωστοποίησις)

## ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ ΠΟΥ ΑΦΟΡΟΥΝ ΤΗΝ ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΤΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

### ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

#### ΚΡΑΤΙΚΗ ΕΝΙΣΧΥΣΗ — ΕΛΛΑΣ

Κρατική ενίσχυση C 27/10 (πρότην ΝΝ 6/09) — Κρατική ενίσχυση στην United Textiles SA

Πρόσκληση υποβολής παραπηρήσεων σύμφωνα με το άρθρο 108 παράγραφος 2 της συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΣ)

(2010/C 357/06)

Με επιστολή της 27ης Οκτωβρίου 2010, που αναδημοσιεύεται στην αιθενακή γλώσσα του κεφάλου της επιστολής στις σελίδες που ακολουθούν την παρούσα περίληψη, η Επιτροπή κοντασίησε στην Ελλάδα την απόφασή της να κανήσει τη διαδικασία του άρθρου 108 παράγραφος 2 της συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης σχετικά με το ανωτέρω μέτρο ενίσχυσης.

Τα ενδιαφέρομενα μέρη μπορούν να υποβάλουν τις παραπηρήσεις τους επί του μέτρου για το οποίο η Επιτροπή κινεί τη διαδικασία εντός ενός μηνός από την ημερομηνία δημοσίευσης της παρούσας περίληψης και της επιστολής που ακολουθεί, στην αισλούσθη διεύθυνση:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
State aid Greffe  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË  
Φωξ +32 22961242

Οι παραπηρήσεις αυτές θα κοινοποιηθούν στην Ελλάδα. Το αιώρρητο της ταυτότητας του ενδιαφερόμενου μέρους που υποβάλλει τις παραπηρήσεις μπορεί να ζητηθεί γραπτώς, με μνεία των σχετικών λόγων.

#### ΚΕΙΜΕΝΟ ΤΗΣ ΠΕΡΙΛΗΨΗΣ

#### ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ

Η Επιτροπή άρχισε την προκαταρκτική αξιολόγηση τον Σεπτέμβριο του 2008, σχετικά με διάφορα μέτρα ενίσχυσης υπέρ της ελληνικής επαρείας «Ενωμένη Κλωστοϋφαντουργία ΑΕ» και υπέρ των πιστωτριών τραπεζών της. Οι αρχικές απαντήσεις των ελληνικών αρχών δεν θεωρήθηκαν πλήρεις και για τον λόγο αυτό, στις 3 Μαρτίου 2009, η Επιτροπή εξέδωσε επίσης διαταγή παροχής πληροφοριών.

#### ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΟΥ ΔΙΚΑΙΟΥΧΟΥ ΚΑΙ ΤΩΝ ΜΕΤΡΩΝ ΕΝΙΣΧΥΣΗΣ

Η Ενωμένη Κλωστοϋφαντουργία είναι μεγάλη ελληνική κλωστοϋφαντουργική εταιρεία η οποία δραστηριοποιείται στην παραγωγή ενδυμάτων, νημάτων και υφασμάτων. Οι πωλήσεις της πραγματοποιούνται τόσο σε αγορές χονδρικής όσο και λιανικής. Το 2008, πραγματοποίησε το 54 % πωλήσεών της σε άλλες χώρες της ΕΕ (60 % το 2007). Το 2009, είχε σύνολο ενεργητικού 201,7 εκατ.

EUR και κύκλο εργασιών 4,5 εκατ. EUR (περιορισμένες πωλήσεις αποδεμάτων). Οι πωλήσεις των προηγούμενων ετών ήταν 30,6 εκατ. EUR το 2008 και 74,7 εκατ. EUR το 2007. Στα τέλη του 2008 το προσωπικό της αριθμούσε 1 348 εργαζομένους (σήμερα 680).

Η κατώταση της εταιρείας παρουσιάζει σταδερή επιδείνωση τουλάχιστον από το 2004, με σταδιακή ρείωση των πωλήσεων, αρνητικά ΚΠΦ και αρνητικά ίδια κεφαλαια από το 2008. Λόγω αυτών των αρνητικών ιδίων κεφαλαιών, η εταιρεία μπορεί να διαλιθεί με πρωτοβουλία κάθε μέρους που έχει εννοιο μηχανέρον. Από το 2001, η στήριξη των πιστωτριών τραπεζών προς την εταιρεία υπήρξε περιορισμένη. Ακό τον Ιούνιο του 2008, μεγάλο μέρος των δραστηριοτήτων της έχει διακοπεί και η παραγωγή έχει σταματήσει σχεδόν εντελώς από τον Μάρτιο του 2009. Τον Ιούλιο του 2008, ο βασικός μέτοχος της εταιρείας αποφάσισε να μη συμμετάσχει σε προγραμματισμένη αύξηση του κεφαλαίου. Από το 2008, σχεδόν το σύνολο των τραπεζών της δανείων βρίσκεται σε κατάσταση υπερημερίας.

Κατά την περίοδο 2007-2010, λήφθηκαν για την εταιρεία συνολικά τρία μέτρα ενοχύσεων, εκ των οποίων τα δύο χορηγήθηκαν επίσης υπέρ των πιστωτικών τραπέζων της. Συγκεκριμένα:

- 1) Στις 30 Μαΐου 2007, χορηγήθηκε στην Εθνική Τράπεζα της Ελλάδας, που διανειδούσε την Ενωμένη Κλωστούφαντουργία, κρατική εγγύηση για νέα δάνεια συνολικού ύψους 20 εκατ. EUR. Η κρατική εγγύηση καλύπτει ποσό μεγαλύτερο από το συνολικό ύψος αυτών των δανείων. Δεν είχε προβλεφθεί προμήθεια για την κρατική εγγύηση. Η εγγύηση σπηράζεται σε μη κονοποιηθέν καθεστώς εγγύησεων της 26ης Ιανουαρίου 2007.
- 2) Στις 25 Μαΐου 2009, οι ελληνικές αρχές προχώρησαν σε αναδιάταξη υπερήμερων ασφαλιστικών οφελών της εταιρείας συνολικού ύψους 18,6 εκατ. EUR, σε 96 μηματικές πληρωμές ύψους 0,19 εκατ. EUR εκάστη. Στο ποσό της αναδιάταξης περιλαμβάνονται εν μέρει ποσά που είχαν ήδη αποτελέσει αντικείμενο προγράμματος αναδιάταξης.
- 3) Στις 30 Ιουνίου 2010, το ελληνικό δημόσιο χορήγησε εγγύηση στις πιστωτικές τράπεζες της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας. Η εγγύηση καλύπτει νέο κονοποιητικό δάνειο ύψους 63,6 εκατ. EUR.

#### ΑΞΙΟΛΟΓΗΣΗ

Η Επιτροπή θεωρεί σε προκαταρκτικό στάδιο ότι και τα τρία μέτρα συνιστούν κρατική ενίσχυση κατά την ένωση του άρθρου 107 παράγραφος 1 της συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Τα οικονομικά στοιχεία και η γενική κατάστωση της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας δείχνουν ότι η επιχείρηση ήταν προβληματική. Ως εκ τούτου, η Επιτροπή ανέλυσε τα προσαναφερθέντα μέτρα ενίσχυσης υπό το πρώτα των κατευθυντήριων γραμμών για τις κρατικές ενοχύσεις διάσωσης και αναδιάρθρωσης προβληματικών επιχειρήσεων του 2004.

Η Επιτροπή απορέασε να κινήσει τη διαδικασία του άρθρου 108 παράγραφος 2 της ΣΔΕΕ και για τα τρία μέτρα, επειδή έχει αμφιβολίες για το κατά πόσον πληρούνται όλες οι προϋποθέσεις για τη χορήγηση ενοχύσεων αναδιάρθρωσης. Ιδιαίτερα, η Επιτροπή αμφιβάλλει για το κατά πόσον η Ενωμένη Κλωστούφαντουργία ήταν επιλεξιμή για ενοχύσεις διάσωσης, δεδομένου ότι οι ενοχύσεις που έλαβε δεν σταράστηκαν εντός προθετικής έξι μηνών και δεν επακολούθησε κονοποιηθέν σχέδιο αναδιάρθρωσης. Η Επιτροπή αμφιβάλλει επίσης αν η Ενωμένη Κλωστούφαντουργία ήταν επιλεξιμή για ενοχύσεις αναδιάρθρωσης, διότι αυτό εξαρτάται από την ίπαρξη ιγιούς σχεδίου αναδιάρθρωσης, το οποίο η Ελλάδα δεν έχει παράσχει. Τέλος, η Επιτροπή αμφιβάλλει για το κατά πόσον οι πιστωτικές τράπεζες της εταιρείας ήταν επιλεξιμες για περιφερειακή ενίσχυση, για ενίσχυση αναδιάρθρωσης ή για οποιοδήποτε άλλου είδους ενίσχυσης, δεδομένου ότι η ληφθείσα ενίσχυση ήταν λειτουργική και οι τραπέζες αυτές δεν ήταν προβληματικές.

#### ΚΕΙΜΕΝΟ ΤΗΣ ΕΠΙΣΤΟΛΗΣ

Η Επιτροπή ενημερώνει την Ελλάδα ότι, αφού εξέτασε τις πληροφορίες που παροχήθηκαν από τις αρχές της χώρας σχεπικά με το προσαναφερόμενο μέτρο, απορέασε να κινήσει τη διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 108 παράγραφος 2 της συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης<sup>(1)</sup> (στο εξής: ΣΔΕΕ).

<sup>(1)</sup> Από 1ης Δεκεμβρίου 2009, τα άρθρα 87 και 88 της συνθήκης EK έχουν γίνει, αντιτιθέμενα, τα άρθρα 107 και 108 της ΣΔΕΕ. Οι δύο σειρές διατάξεων είναι συστατικά των προτύπων. Για τους σκοπούς της παρούσας απόφασης οι αναφορές στα άρθρα 107 και 108 της ΣΔΕΕ νοούνται ως αναφορές στα άρθρα 87 και 88 της συνθήκης EK, κατά περίπτωση.

#### 1. ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ

- (1) Κατόπιν πληροφοριών σύμφωνα με τις οποίες η Ελλάδα απέπει να χορηγήσει εγγύηση για νέα δάνεια ύψους 35 εκατομ. EUR για τη χρηματοδότηση της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας, η Επιτροπή ζητησε από τις ελληνικές αρχές να υποβάλλουν τις παραπομπές τους σχετικά με το προσαναφερόμενο μέτρο με επιστολές της 11ης Σεπτεμβρίου 2008, της 14ης Οκτωβρίου 2008, της 20ης Οκτωβρίου 2008, της 18ης Νοεμβρίου 2008 και της 4ης Δεκεμβρίου 2008. Οι ελληνικές αρχές έδωσαν μη ολοκληρωμένες απαντήσεις με τις επιστολές της 15ης Οκτωβρίου 2008 και της 10ης Νοεμβρίου 2008.
- (2) Για αυτόν τον λόγο, στις 3 Μαρτίου 2009, η Επιτροπή εξέδωσε διαταγή για την παροχή πληροφοριών βάσει του άρθρου 10 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΚ) 659/1999<sup>(2)</sup> στην οποία ζητούσε από την Ελλάδα να υποβάλει όλες τις πληροφορίες που ήταν απαραίτητες για να εκτιμήσει εάν η Ενωμένη Κλωστούφαντουργία είχε λάβει κρατική ενίσχυση και εάν η ενίσχυση ήταν συμβατή με την ευωνερική αγορά. Η Ελλάδα υπέβαλε τις πληροφορίες που ζητήθηκαν με επιστολή της 11ης Μαρτίου 2009.
- (3) Η Επιτροπή ζητησε πρόσθιες πληροφορίες δύον αφού το προσαναφερόμενο μέτρο καθώς και για ορισμένα άλλα μέτρα, υπέρ της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας και των πιστωτικών τραπέζων της, με επιστολές της 20ης Μαρτίου 2009, της 8ης Φεβρουαρίου 2009, της 17ης Μαρτίου 2010, της 19ης Ιουλίου 2010 και της 23ης Αυγούστου 2010. Οι ελληνικές αρχές απάντησαν με επιστολές της 7ης Απριλίου 2009, της 25ης Φεβρουαρίου 2010, της 26ης Μαρτίου 2010, της 13ης Αυγούστου 2010 και της 30ης Αυγούστου 2010.
- (4) Μετά από αίτημα των ελληνικών αρχών, πραγματοποιήθηκε σύσκεψη στις 7 Ιουλίου 2010. Με την ευκαιρία αυτή, η Ενωμένη Κλωστούφαντουργία υπέβαλε μία νέα προκαταρκτική προσέγγιση αναδιάρθρωσης.

#### 2. ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΕΙΚΑΖΟΜΕΝΩΝ ΔΙΚΑΙΟΥΧΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΜΕΤΡΩΝ

##### 2.1. Οι εικαζόμενοι δικαιούχοι

###### Ενωμένη Κλωστούφαντουργία

- (5) Η Ενωμένη Κλωστούφαντουργία είναι μεγάλη ελληνική κλωστούφαντουργική εταιρεία εισηγήρηση στο Χρηματοποίηριο Αθηνών. Το 2008, πραγματοποίησε το 54 % πωλήσεών της σε άλλες χώρες της ΕΕ (60 % το 2007).
- (6) Το 2009, είχε σύνολο ενεργητικού 201,7 εκατ. EUR και κύκλο εργασιών 4,5 εκατ. EUR (περιορισμένες πωλήσεις αποθεμάτων). Οι πωλήσεις των προγραμμάτων ετών ήταν 30,6 εκατ. EUR το 2008 και 74,7 εκατ. EUR το 2007. Στα τέλη του 2008 το προσωπικό της αριθμούσε 1 348 εργαζομένους (σήμερα 680). Η εταιρεία έχει τεντερική διαμονή σε τρεις χώρες, Βουλγαρία, Αλβανία και Πρώην Γιουγκοσλαβική Δημοκρατία της Μακεδονίας. Ο βασικός της μέτοχος είναι υπεράκτια εταιρεία με την επωνυμία European Textiles Investments Ltd (Μαυρίκιος).

<sup>(2)</sup> Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 659/1999 του Συμβουλίου της 22ος Μαρτίου 1999 για τη θεσμοτητή λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του άρθρου 93 (νυν άρθρου 88) της συνθήκης EK, EE L 83 της 27.3.1999, σ. 1-9.

(7) Η επιχειρηματική δραστηριότητα της Ευωρένης Κλωστούφαντουργίας συνίσταται στην παραγωγή ενδυμάτων, νημάτων και υφασμάτων. Οι πωλήσεις της πραγματοποιούνται τόσο σε αγορές χωνδρικής όσο και λιανικής. Διαθέτει 12 μονάδες παραγωγής σε διάφορες περιοχές της Ελλάδας. Αυτές οι μονάδες παραγωγής δεν λειτουργούν από το 2008, λόγω ελλείψεως κεφαλαίου κινήσεως.

(8) Η κατάσταση της εταιρείας παρουσιάζει σταδιαρή εποδείνωση τουλάχιστον από το 2004, με σταδιακή μείωση των πωλήσεων, αρνητικά ΚΠΦ<sup>(3)</sup> και αρνητικά ίδια κεφάλαια από το 2008. Λόγω αυτού του προβλήματος, η εταιρεία θα μπορούσε να λινθεί σύμφωνα με την ελληνική νομοδεσία<sup>(4)</sup>.

(9) Από το 2001, η στήριξη των ποσωτηριών τραπεζών προς την εταιρεία ήταν περιορισμένη, με ρειωμένα πιστωτικά όρια και δάνεια. Από τον Ιούνιο του 2008, μεγάλο μέρος των δραστηριοτήτων της έχει διακοπεί. Από τον Μάρτιο του 2009, η παραγωγή έχει σταραγκήσει σχεδόν εντελώς. Τον Ιούλιο του 2008, ο βασικός μέτοχος της εταιρείας αποφάσισε να μη συμμετάσχει σε προγραμματισμένη αύξηση του κεφαλαίου. Από το 2008, σχεδόν το σύνολο των τραπεζικών της δανείων έχουν καταστεί υπερήρερα. Από τον Φεβρουάριο του 2010, οι μετοχές της εταιρείας έχουν τεθεί σε αναστολή διαπραγμάτευσης στο Χρηματοποίησιο Αθηνών.

#### Πιστώτριες τράπεζες

(10) Οι πιστώτριες τράπεζες της Ευωρένης Κλωστούφαντουργίας, που εμπλέκονται στα εξεταζόμενα μέτρα κρατικών ενοχήσεων, είναι οι ελληνικές τράπεζες Εθνική Τράπεζα της Ελλάδος, η Εμπορική Τράπεζα, η Τράπεζα ΑΤΕ, η Άρια Bank και η Eurobank. Είναι όλες εμπορικές τράπεζες που δραστηριοποιούνται στην παροχή ενός πλήρους φάσματος χρηματοκινητικών προϊόντων και υπηρεσιών. Είναι παρούσες, μέτων θυγατρικών, σε όλες χώρες της ΕΕ, και ιδίως στη Βουλгарία, την Κύπρο, τη Γαλλία, τη Γερμανία, το Λουξεμβούργο, τις Κάπω Χώρες, την Πολωνία, τη Ρουμανία και το Ήνωμένο Βασίλειο<sup>(5)</sup>.

#### 2.2. Τα εικαζόμενα μέτρα

(11) Κατά την περίοδο 2007-2010, χορηγήθηκαν συνολικά τρία μέτρα κρατικών ενοχήσεων στην εταιρεία. Στο παρόν στάδιο, η Επιτροπή θεωρεί ότι δύο από αυτά τα μέτρα χορηγήθηκαν επίσης υπέρ των δανειοδοτριών τραπεζών της εταιρείας. Ειδικότερα:

#### Μέτρο 1: Η κρατική εγγύηση του Μαΐου 2007

(12) Στις 30 Μαΐου 2007, χορηγήθηκε στην Εθνική Τράπεζα της Ελλάδας, που δανειοδοτούσε τη Ευωρένη Κλωστούφαντουρ-

<sup>(3)</sup> Κέρδη προ φόρων (καθαρά κέρδον).

<sup>(4)</sup> Βάσει του άρθρου 47 του ελληνικού Νόμου 2190/1920, σε περίπτωση που το σύνολο των ιδίων επερχόμενων της εταιρείας γίνει κατώτερο από το 50 % των μετοχικών κεφαλαίου, η γενική συνέλευση των μετόχων πρέπει να αποφασίσει (εντός 6 μηνών από τη λήξη της χρήσης) τη λύση της εταιρείας ή την υιοθέτηση άλλου μέτρου.

<sup>(5)</sup> Όπως αναφέρεται στις οικονομικές εκθέσεις και τους διευνασκούς τόπους των τραπεζών.

για, κρατική εγγύηση για νέο δάνειο που περιλάμβανε: α) αναδιάταξη υφιστάμενου δανείου ύψους 7,5 εκατ. EUR και β) νέο δάνειο ύψους EUR 12,5 εκατ. EUR. Η κρατική εγγύηση κάλυπτε ποσό μεγαλύτερο από το συνολικό ύψος αυτών των δανείων. Κάλυπτε ποσό ύψους 30 εκατ. EUR συν τόκους για δάνεια συνολικού ύψους 20 εκατ. EUR. Αυτό το νέο δάνειο είχε εξίπτην επιτόκιο EURIBOR, συν προσαύξηση (spread) ύψους 1,85 %<sup>(6)</sup>, ανερχόμενο συνολικά σε 6,10 % στις 30 Μαΐου 2007. Δεν είχε προβλεφθεί προμήθεια για την κρατική εγγύηση. Οι πιστώτριες τράπεζες έλαβαν εξασφαλίσεις για το νέο δάνειο, με τη μορφή ενεχυρίσσης εμπορευμάτων και προσωπικών εγγυήσεων από μέρους των μετόχων.

(13) Η εγγύηση σημειώθηκε σε μη κοινοποιηθέν καθεστώς εγγυήσεων της 26ης Ιανουαρίου 2007. Το καθεστώς προέβλεπε ότι θα μπορούσε να παρασχεθεί κρατική εγγύηση για υφιστάμενα δάνεια σε βιομηχανικές, μεταλλευτικές, κειμοτροφικές και ξενοδοχειακές επιχειρήσεις που ήταν εγκατεστημένες στο Νομό Ημαθίας (όπου βρίσκεται μέρος των δραστηριοτήτων της Ευωρένης Κλωστούφαντουργίας). Το καθεστώς δεν απέκλειε προβληματικές επιχειρήσεις και δεν προέβλεπε προμήθεια για την κρατική εγγύηση.

#### Μέτρο 2: Αναδιάταξη οφειλών για εισφορές κοινωνικής ασφάλισης

(14) Στις 25 Μαΐου 2009, οι ελληνικές αρχές προχώρησαν σε αναδιάταξη των ληξιπρόθμευσων ασφαλιστικών οφειλών της εταιρείας, που ανέρχονταν σε 18,6 εκατ. EUR, για μια περίοδο 96 μηνών πληρωμών ύψους 0,19 εκατ. EUR εκάστη. Η αναδιάταξη πραγματοποιήθηκε στο πλαίσιο του ελληνικού Νόμου 3762/2009.

(15) Οι υποβληθείσες πληροφορίες δεν προσδιορίζουν συγκεκριμένα σκοπευδήποτε ποινές ή τόκους αναφορικά με την αναδιάταξη. Αναφέρουν ρόλο ότι το 2009 ήταν αναδιάταξη νέων ληξιπρόθμευσων υποχρεώσεων από ασφαλιστικές εισφορές ύψους 14,6 εκατ. EUR, επιπλέον προγραμμένων ληξιπρόθμευσων υποχρεώσεων από ασφαλιστικές εισφορές ύψους EUR 2,8 εκατ. EUR. Αναφέρεται επίσης ότι υπήρξε πρόσθιτη αύξηση ύψους 1,2 εκατ. EUR λόγω της αναδιάταξης. Αυτό θα μπορούσε να θεωρηθεί ως ένα είδος ποινής ή τόκου. Τα τρία αυτά ποσά ωινύνται με 18,6 εκατ. EUR.

(16) Η Επιτροπή παραπρέπει ότι στο ποσό της αναδιάταξης περιλαμβάνονται εν μέρει ποσά που είχαν ήδη αναγρηματοδοτηθεί παλαιότερα, πράγμα που θα μπορούσε να αποτελεί ένδειξη ότι οι προηγουμένιες αναδιαταχθείσεις οφειλές δεν είχαν εξοφληθεί. Η Επιτροπή ομηρώνει επίσης ότι από το 2007, στις επόμενες εκθέσεις της εταιρείας, οι υποχρεώσεις της από ασφαλιστικές εισφορές αναφέρονται ως "ρυθμισθείσες", πράγμα που ομηρώνει ότι είχε ήδη λάβει χώρα τουλαχιστον μία αναδιάταξη της 25ης Μαΐου 2009.

(17) Περιλαμβανομένου φόρου 0,6 %, που εισφρύζεται σε όλα τα δάνεια στην Ελλάδα (εκτός των σπειροτικών και των αγροτικών δανείων, για τα οποία ο φόρος είναι 0,12 %).

**Μέτρο 3: Η κρατική εγγύηση του Ιουνίου 2010**

- (17) Στις 30 Ιουνίου 2010, το ελληνικό δημόσιο χορήγησε εγγύηση στις πιστώτριες τράπεζες της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας. Οι τράπεζες αυτές είναι η Εθνική Τράπεζα της Ελλάδος, η Εμπορική Τράπεζα, η Τράπεζα ΑΤΕ, η Alphা Bank και η Eurobank. Η εγγύηση καλύπτει νέο κονοκρατικό δάνειο ύψους 63,6 εκατ. EUR, που υποδιαιρέται σε τρία επιμέρους ποσά για τους εξής σκοπούς:

α) 36,6 εκατ. EUR για την αναδιάταξη δανείων που είχαν χορηγηθεί στην εταιρεία από τις πιστώτριες τράπεζες της στην περίοδο από τον Αύγουστο του 2008 έως τον Σεπτέμβριο του 2009.

Σύμφωνα με τις διαδεσμένες πληροφορίες, τα εν λόγω δάνεια είχαν εκπόκια μεταξύ 3 μηνών και 6 μηνών EURIBOR, συν 1,25 % έως 3 %. Επίσης σύμφωνα με τις διαδεσμένες πληροφορίες, τα δάνεια αυτά δεν καλύπτονται αρχικά με κρατική εγγύηση.

β) 15 εκατ. EUR για τη χρηματοδότηση των ληξιαρδιμεσμων αφελών της εταιρείας προς το δημόσιο, τους προμηθευτές και τους εργαζομένους της.

γ) 12 εκατ. EUR για τη χρηματοδότηση επενδύσεων και λειτουργικών δαπανών.

- (18) Το υποκείμενο κονοκρατικό δάνειο έχει διάρκεια 9 ετών. Στην υπουργική απόφαση για τη χορηγηση εγγύησης δεν προσδιορίζεται το επιπόκιο για τα δάνεια και επρόκειτο να καλυφθούν. Λαναφέρονταν ακλός ότι τα δάνεια έπρεπε να είναι με το επιπόκιο της αγοράς. Η κρατική εγγύηση καλύπτει ποσοστό 80 % του δανείου. Προβλέπεται για το δημόσιο επίσημα προμήθεια εγγύησης 2 % επι του μέσου επίσημου αφελόντος ποσού. Οι πιστώτριες τράπεζες λαμβάνουν, εκτός από την κρατική εγγύηση, εξασφαλίσεις για το νέο δάνειο με τη μορφή ενεχυρίασης μετοχών της εταιρείας για τουλάχιστο το 25,9 % του συνόλου των μετοχών της και προσπριεώσεων υποδήμητης πρώτης σειράς επί των ακίνητων περιουσιακών στοιχείων της εταιρείας. Το κράτος δεν λαμβάνει εξασφαλίσεις για την εγγύηση του, αλλά σε περίπτωση κατάπτωσης της εγγύησης, οι εξασφαλίσεις του δανείου δα μεταφερθούν στο κράτος.

- (19) Η εγγύηση του Ιουνίου 2010 αντικατέστησε την προηγούμενη εγγύηση που είχε χορηγηθεί στις 2 Οκτωβρίου 2009. Η εγγύηση αυτή είχε χορηγηθεί για ένα νέο δάνειο ύψους 40 εκατ. EUR 40 που αποσκοπούσε επίσης στην αναδιάταξη δανείων που είχαν χορηγηθεί στην εταιρεία κατά την περίοδο από τον Αύγουστο του 2008 έως τον Φεβρουάριο του 2009 (βλ. παράγραφο 17 στοιχείο α) ανωτέρω). Ωστόσο, το δάνειο των 40 εκατ. EUR οιδέποτε χορηγήθηκε και συνεπώς η εγγύηση του Οκτωβρίου 2009 οιδέποτε ενεργοποιήθηκε. Λανθάνεται, η εγγύηση αυτή αντικαταστάθηκε από τη νέα εγγύηση του Ιουνίου 2010, η οποία κάλυπτε το κονοκρατικό δάνειο ύψους 63,6 εκατ. EUR. Σύμφωνα με τις ελληνικές αρχές, ο λόγος της αντικατάστωσης αυτής ήταν ότι το ύψος του δανείου των 40 εκατ. EUR δεν αρκούσε πλέον για την κάλυψη των αναγκών ρευστότητας της εταιρείας.

- (20) Όσον αφορά τα τραπεζικά δάνεια που χορηγήθηκαν κατά την περίοδο από τον Αύγουστο του 2008 έως τον Σεπτέμβριο του 2009 (βλ. παράγραφο 17 στοιχείο α) ανωτέρω), η Επ-

τραπεζή παραπέρα δια ορισμένες πληροφορίες φαίνεται να δείχνουν ότι οι πιστώτριες τράπεζες είναι πάντα να είχαν επηρεαστεί από υπόσχετη χορηγήσης κρατικής εγγύησης.

- (21) Ειδικότερα, σύμφωνα με τις υποβολές πληροφοριών των ελληνικών αρχών και τις επήρειες εκδέσεις της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας, την εποχή που χορηγήθηκαν τα δάνεια, είχε ζητηθεί από τον εκτρόφωση των πιστωτριών τραπεζών κρατική εγγύηση για τα εν λόγω δάνεια (Μάιος 2008). Επίσης, οι ελληνικές αρχές είχαν εκφράσει την πρόθεσή τους να χορηγήσουν κρατική εγγύηση για τα ίδια δάνεια (πριν τον Ιούλιο του 2008). Επιπλέον, οι ελληνικές αρχές είχαν ανακοινώσει ότι πριν τα τέλη Ιουλίου του 2008, οι πιστώτριες τράπεζες θα υπέγραψαν σύμφωνα ύψους 35 εκατ. EUR για τη χρηματοδότηση της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας με κρατική εγγύηση. Τελικά, η κρατική εγγύηση χορηγήθηκε τον Οκτώβριο του 2009.

- (22) Επιπλέον, και κάλι σύμφωνα με τις υποβολές πληροφοριών των ελληνικών αρχών και τις επήρειες εκδέσεις της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας, πραγματοποιήθηκαν δύο συσκεψης τον Σεπτέμβριο του 2008 και τον Απρίλιο του 2009, μεταξύ των ελληνικών αρχών, των πιστωτριών τραπεζών και της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας. Κατά την πρώτη συσκεψη, η συζήτηση αφορούσε την "εξασφάλιση της ομαλής λειτουργίας της Επιτροπής σύμφωνα με το επιχειρησιακό σχέδιο". επώσης αναφέρεται ότι "ο Υπουργός έδωσε συγκεκριμένες κατευθύνσεις" για την αναδιάρθρωση της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας (¹). Σκοπός της δεύτερης συσκεψης ήταν η "χρηματοδότηση του επιχειρησιακού σχεδίου αναδιάρθρωσης και εξυγίανσης της Επιτροπίας" (²). Τέλος, αναφέρεται ότι τα επίμαχα δάνεια "χορηγήθηκαν κατόπιν συνεννοήσεως των αρμόδιων κρατικών αρχών (Υπουργείο Οικονομίας και Οικονομικής) και των δικαιοπριών τραπεζών" (³).

**3. ΤΑ ΣΧΟΛΙΑ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΑΡΧΩΝ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΑ ΕΙΚΖΟΜΕΝΑ ΜΕΤΡΑ**

- (23) Οι πληροφορίες που υποβλήθηκαν από τις ελληνικές αρχές σχετικά με τα εικαζόμενα μέτρα κρατικών ενισχύσεων περούν να συνοψιστούν ως εξής:

**Μέτρο 1: Η κρατική εγγύηση του Μαΐου 2007**

- (24) Η Ελλάδα ισχυρίζεται ότι δεν συνιστά κρατική ενίσχυση δεδομένου ότι δεν είχε επιλεκτικό χαρακτήρα υπέρ της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας, αλλά χορηγήθηκε βάσει ενός καθεστώτος εγγύησης για βιομηχανικές, μεταλλευτικές, κειμοντροφικές και ξενοδοχειακές επιχειρήσεις στην περιοχή της Ημαθίας (βλ. παρ. 13 ανωτέρω), και συνεπώς δεν αφορούσε μόνο την Ενωμένη Κλωστούφαντουργία αλλά ήταν διαδεσμη και για άλλες εταιρείες.

- (25) Εκτός τούτου, η Ελλάδα ισχυρίζεται ότι η εγγύηση χορηγήθηκε σύμφωνα με τον (εθνικό) ελληνικό Νόμο 2322/95, που επέτρεψε στο Υπουργείο Οικονομικών να χορηγεί κρατικές εγγύησεις σε τραπεζικά ιδρύματα για δάνεια που είχαν σκοπό την αναδιάταξη αφελών ή τη χορηγηση νέου κερδαλίου κίνησης.

(¹) Αναφέρεται στη σελίδα 7 της επήρειας οικονομικής ένσεσης του 2008 της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας.

(²) Αναφέρεται στη σελίδα 11 της οικονομικής ένσεσης του 2009 της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας.

(³) Αναφέρεται στη σελίδα 5 της επηρειας των ελληνικών αρχών που υπέβληθη στις 22 Φεβρουαρίου 2010.

(26) Επιπλέον, η Ελλάδα ισχυρίζεται ότι πριν τη χορήγηση της εγγύησης, η εταιρεία είχε υποβάλει στις ελληνικές αρχές σχέδιο αναδιάρθρωσης με χρηματοδότηση από τρίτους και χωρίς καμία κρατική εγγύηση. Αυτό το σχέδιο αναδιάρθρωσης δεν υπεβλήθη ποτέ εποιήμας στην Επιτροπή.

(27) Τέλος, η Ελλάδα ισχυρίζεται ότι η εγγύηση της χορηγήμηκε σύμφωνα με τις σχετικές διατάξεις της Επιτροπής είχε μέγιστο ποσοστό κάλυψης 80 % και 20 εκατ. EUR και είχε χορηγηθεί για δάνεια που είχαν συναφθεί με εκπόκτια της αγοράς. Επίσης τα δάνεια ήταν κατάλληλα εξαιφαλισμένα με ενεχυρίδιαν εμπορευμάτων και προσωπικές εγγυήσεις μετόχων και είχαν χορηγηθεί για μια συγκεκριμένη πράξη και διάρκεια.

#### Μέτρο 2: Αναδιάταξη οφελών για ληξιρόδηματα ασφαλιστικές εισφορές

(28) Η Ελλάδα ισχυρίζεται ότι η αναδιάταξη των ληξιρόδηματων οφελών προς το δημόσιο ασφαστίστηκε στο πλαίσιο του Νόμου 3762/2009, που είχε γενική ισχύ στην Ελλάδα.

#### Μέτρο 3: Η κρατική εγγύηση του Ιουνίου 2010

(29) Η Ελλάδα αναφέρει ότι η κρατική εγγύηση του Ιουνίου 2010 είχε χορηγηθεί εκεδή η έκταση της προηγούμενης εγγύησης του 2009 (η οποία ουδέποτε εφαρμόστηκε) δεν αρκούσε πλέον για την κάλυψη των αναγκών ρευστότητας της εταιρίας.

(30) Η Ελλάδα ισχυρίζεται ότι εγγύηση του Ιουνίου 2010 ήταν σύμφωνη με τις κατευθυντήριες γραμμίες διάσωσης και αναδιάρθρωσης<sup>(10)</sup> και ότι δεν παρέχει πλεονέκτημα στην Ενωμένη Κλωστούφαντουργία. Η Ελλάδα ισχυρίζεται περαιτέρω ότι δεν παραβιάστηκε η αρχή της εφάπαξ ενίσχυσης, διότι η εγγύηση του Ιουνίου 2010 αντακοδιστά την εγγύηση του Οκτωβρίου 2009 και μεταβάλλει αρκετές διατάξεις της εγγύησης του Μαΐου 2007 (βλ. μέτρο 1 στις παραγράφους 12-13 ανωτέρω). Συνεπώς, η εγγύηση του Ιουνίου 2010 ενσωματώνει το σύνολο των ρητρών των δανείων της εταιρίας σε ένα και μόνο κείμενο με εναλλες διατάξεις.

### 4. ΕΚΤΙΜΗΣΗ

#### 4.1. Κατάσταση της εταιρείας

(31) Όπως διαπιστώνεται στις ανωτέρω παραγράφους 7-8 και αναλύεται ακολούθως στις παραγράφους (64)-(68), οι επιχειρησιακές επιδόσεις και τα οικονομικά αποτελέσματα της εταιρίας παρουσιάσαν σημαντική εποδείνωση την περίοδο 2004-2009. Σε αυτήν τη βάση, η Επιτροπή συνάγει ότι η επιχείρηση ήταν προβληματική κατά την έννοια των σημείων 10 και 11 των κατευθυντήριων γραμμάτων διάσωσης και αναδιάρθρωσης κατά το χρόνο που λήφθηκαν τα εξεταζόμενα μέτρα υπέρ της εταιρείας (περίοδος 2007-2010). Η Επιτροπή θεωρεί επίσης ότι η εταιρεία είναι προβληματική επί του παρόντος διότι η κατάστασή της δεν έχει βελτιωθεί έκποτε.

<sup>(10)</sup> ΕΕ C 244 αριθ. 1.10.2004, σ. 2.

#### 4.2. Υπαρξή κρατικής ενίσχυσης

Μέτρα 1 και 3: Κρατικές εγγυήσεις του Μαΐου 2007 και του Ιουνίου 2010

Ενίσχυση προς την Ενωμένη Κλωστούφαντουργία

(32) Το άρθρο 107 παράγραφος 1 της ΣΔΕΕ προβλέπει ότι οι ενισχύσεις που χορηγούνται υπό σποιαδήποτε μορφή από τα κράτη ή με κρατικούς πόρους και που νομεύονται ή απελούν να νομεύονται τον ανταγωνιστικό ευνοώντας ορισμένες επιχειρήσεις ή την παραγωγή ορισμένων αγαθών, είναι αυτοριθμιστές με την κοινή αγορά, κατά το μέτρο που επηρεάζουν τις μεταξύ κρατών μελών συναλλαγές. Συνεπώς, ένα μέτρο για να θεωρηθεί ενίσχυση, πρέπει να πληρoi τα ακόλουθα τέσσερα κριτήρια:

(33) Πρώτον, το μέτρο πρέπει να χορηγείται από ένα κράτος μέλος ή με κρατικούς πόρους. Οι κρατικές εγγυήσεις συνεπάγονται κανόνιους για τους κρατικούς πόρους, δεδομένου ότι σε περίπτωση κατάστασής τους πρέπει να πληρωθούν από τον κρατικό προϋπολογισμό. Επιπλέον, καθώς εγγύηση για την οποία δεν προβλέπεται κατάλληλη σημασία συνεπάγεται απάλεια οικονομικών πόρων για το κράτος. Συνεπώς, ικανοποεύται το κριτήριο των κρατικών πόρων.

(34) Δεύτερον, το μέτρο πρέπει να παρέχει πλεονέκτημα στον δικαιούχο. Η Επιτροπή θεωρεί ότι οι δύο εξεταζόμενες εγγυήσεις είναι πάντα να έχουν χορηγηθεί αδικαιολόγητο πλεονέκτημα στην Ενωμένη Κλωστούφαντουργία. Πράγματι, σύμφωνα με την ανακοίνωση της Επιτροπής σχετικά με την εφαρμογή των άρθρων 87 και 88 της συνθήκης ΕΚ στις κρατικές ενισχύσεις με τη μορφή εγγυήσεων<sup>(11)</sup>, τημέτως 2.2 και 3.2, όταν ο δανειολήπτης δεν καταβάλλει για την εγγύηση την που καθορίζεται βάσει κριτηρίων αγοράς, του παρέχονται πλεονεκτικοί όροι. Σε ορισμένες περιπτώσεις, ο δανειολήπτης, ως επιχειρηση που αναμετωπίζει οικονομικές δυσχέρειες, δεν μπορούσε να εξεύρει πιστωτικό ίδρυμα διατεθειμένο και του χορηγήσει πιστώσεις με οποιουδήποτε όρους, χωρίς κρατική εγγύηση. Επίσης, μια από τις απαιτούμενες ενδείξεις ώστε μια μερικωμένη κρατική εγγύηση να μην αποτελεί ενίσχυση είναι ότι δεν πρέπει να καλύπτει ποσοστό μεγαλύτερο του 80 % του οφειλόμενου δανείου.

(35) Στην προκειμένη υπόθεση, όσον αφορά την εγγύηση του 2007 (μέτρο 1), αυτή χορηγήθηκε για δάνεια σε κροβίληπτη επιχειρηση και δεν προβλεπόταν προμήθεια για τον εγγυητή (το Δημόσιο). Επίσης, ανιδέτα με τους ισχυρισμούς της Ελλάδας, φαίνεται ότι κάλυπτε ποσό μεγαλύτερο από το συνολικό ύψος των εκπέραντων δανείων, δηλαδή επρόκειτο για ποσό 30 εκατ. EUR συν τόκους, για την κάλυψη δανείων συνολικού ύψους 20 εκατ. EUR. Λαμβάνονται υπόψη τα οπρεά 3.2 και 4.2 της ανακοίνωσης για τις κρατικές ενισχύσεις με τη μορφή εγγυήσεων και το γεγονός ότι η εταιρεία αναμετωπίζει σοβαρά οικονομικά κροβίλημα κατά το χρόνο χορήγησης της εγγύησης αυτής, καθώς και το γεγονός ότι η Επιτροπή δεν διαδέται καμία ένδειξη για αντίστοιχη ενδεικτική κροβίληση εγγύησης που θα μπορούσε να ισχύει στη χρηματοπιστωτική αγορά για παρόμοιες εγγυήσεις, το

<sup>(11)</sup> ΕΕ C 155 αριθ. 20.6.2008, σ. 10.

επιόκιο του δανείου (6,10 %) συν η προμήθεια εγγύησης (0 %) δεν φαίνεται να αντιστοχεί σε τιμή καθοριζόμενη βάσει κρητηρίων αγοράς, αν γίνει σύγκριση μεταξύ του επιπλέοντος που θα είχε καταβάλει η επιφορά αυτή χωρίς την κρατική εγγύηση και του επιπλέοντος που λήφθηκε χάρη στην κρατική εγγύηση. Πράγματι, εάν η σύγκριση γίνει βάσει της ανακοίνωσης σχετικά με την αναδείρηση της μεθόδου καθορισμού των επιπλέοντων αναφοράς και προεξόφλησης<sup>(12)</sup>, θα χρειαζόταν προσαύξηση από 400 έως 1000 μονάδες βάσεις συν η βασικό επιπλέοντος που είχε καθοριστεί για την Ελλάδα την εποχή εκείνη (4,62 %) δηλαδή υψηλότερο του 6,10 % που προβλεπόταν στην παρούσα υπόθεση.

- (36) Οροίως, η εγγύηση του 2010 (μέτρο 3) χορηγήθηκε σε επιφορά που αντιμετώπιζε οικονομικές δυσχέρειες. Με τον ίδιο τρόπο, παρόλο που είχε προβλεφθεί προμήθεια εγγύησης 2 % για το Δημόσιο, το επόπειο αυτής της προμήθειας δεν φαίνεται εκ πρώτης όψεως να έχει καθοριστεί βάσει κρητηρίων αγοράς. Πράγματι, η Επιφορά επιφεύγει τη σημαντική επιδίωνση της οικονομικής κατάστασης της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας την περίοδο 2004-2009 και την υπερημερία των δανείων της και, συνεπώς, έχει επιφυλάξεις εάν ένας ιδιώτης εγγυητής θα είχε προσφέρει μια τέτοια εγγύηση, όταν η παραγωγή του δικαιούχου είχε σχεδόν σταθερήσει εντελώς και η διαπραγμάτευση των μετοχών στο χρηματοποτήριο είχε ανασταλεί, δεδομένου ότι κάτια από παρόριοις συνδήκες θα ήταν εξαιρετικά δύσκαλο μια τέτοια επιφορά να εξαφλήσει το δάνειο και ο εγγυητής να αποφύγει τις συνέπειες μιας κατάπτωσης της εγγύησης που είχε παράσχει. Η Επιφορά επρεπεί επίσης ότι το επιπλέοντο του εγγυημένου δανείου δεν καθορίζεται ριγιά άλλα επαφίεται στη διακριτική ευχέρεια των πιστωτριών τραπεζών. Συνεπώς, η Επιφορά δεν είναι σε θέση να βεβαιώσει ότι η προμήθεια εγγύησης θα μπορούσε να διευρυθμίζει σύμφωνη με τους όρους της αγοράς συγκρίνοντας το επιπλέοντο που η επιφορά θα είχε επωριστεί χωρίς την εγγύηση με το επιπλέοντο που έλαβε χάρη στην κρατική εγγύηση, λαμβάνοντας υπόψη αυτήν την προμήθεια εγγύησης. Σε κάθε περίπτωση, εάν γίνει σύγκριση με βάση την ανακοίνωση της Επιφοράς σχετικά με την αναδείρηση της μεθόδου καθορισμού των επιπλέοντων αναφοράς και προεξόφλησης, η Επιφορά παρατηρεί ότι σύμφωνα με την ανακοίνωση αυτή δια παπετέτο προσαύξηση από 400 έως 1 000 μονάδες βάσεις συν η βασικό επιπλέοντο που είχε καθοριστεί για την Ελλάδα την εποχή εκείνη. Η Επιφορά διειρεί σε αυτό το στάδιο ότι, εάν η επιφορά κατόρθωνε να βρει οποιαδήποτε χρηματοδότηση στην κεφαλαιαγορά, η προσαύξηση που θα ισχυεί για τον δικαιούχο θα ήταν τουλάχιστον 1 000 μονάδες βάσεις (διαβάδιμως χαμηλότερη από CCC), δύστι η οικονομική του κατάσταση ήταν ακόμη χειρότερη σε σχέση με την εκοχή της χρήσης εγγύησης (αυξήση των συσσωρευμάτων ζημιών, ορικές πωλήσεις, πώληση δραστηριοτήτων κ.ά.). Με βάση τα στοιχεία αυτά, η Επιφορά έχει αμφιβολείς κατά πόσο το επόπειο της ανωτέρω προμήθειας εγγύησης, εάν προστεθεί στο επιπλέοντο του κοινωνικού δανείου, θα μπορούσε να ισούται με το χρηματοποτωτικό κόστος ενός παρόριου μη εγγυημένου δανείου και καλεί την Ελλάδα να προσκομίσει κάθε χρήσιμη πληροφορία σχετικά με το ζήτημα αυτό.

- (37) Συνεπώς, η Επιφορά διειρεί στο παρόν στάδιο ότι και ο δύο εγγυήσεις δεν ήταν σύμφωνες με την ανακοίνωση σχετικά με τις εγγύησης και συμιστούν πλεονέκτηρα υπέρ της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας.

<sup>(12)</sup> ΕΕ C 14 της 19.1.2008, σ. 6.

(38) Τρίτον, για να διευρυθμίζει ενίσχυση βάσει του άρθρου 107 παράγραφος 1 της ΣΔΕΕ, ένα μέτρο πρέπει να είναι επιλεκτικό. Η εγγύηση του Μαΐου 2007 σπριέζεται σε ένα πομπακό καθεστώς και η εγγύηση του Ιουνίου 2010 ήταν ad hoc μέτρο υπέρ της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας. Ως εκ τούτου, πράγματι ικανοποιείται το κρετήριο της επιλεκτικότητας.

(39) Τέλος, το μέτρο πρέπει να προκαλεί στρέβλωση του ανταγωνισμού και να επρεπεί τις συναλλαγές μεταξύ των κρατών μελών. Η Ενωμένη Κλωστούφαντουργία δραστηριοποιείται σε τοπεία τα προϊόντα του οποίου αποτελούν αντικείμενο εκτενών συναλλαγών μεταξύ των κρατών μελών και στον οποίο επικρατεί οξύς ανταγωνισμός. Κατά τον χρόνο λήψης των μέτρων ενίσχυσης, η Ενωμένη Κλωστούφαντουργία ήταν επιχείρηση η οποία πραγματοποιούσε το μεγαλύτερο μέρος των πωλήσεών της σε άλλα κράτη μέλη (βλ. παράγραφο 5 ανωτέρω). Επίσης, τα εξεταζόμενα μετρία εξασφάλιζαν στην Ενωμένη Κλωστούφαντουργία πλεονέκτημα έναντι των ανταγωνιστών της (βλ. παραγράφους 34-37 ανωτέρω). Όταν μια κρατική ενίσχυση ενισχύει τη θέση μιας επιχείρησης έναντι των εμπορικών ανταγωνιστών της, από άλλα κράτη μέλη, οι άλλες επιχειρήσεις δεν πρέπει να διευρυθμίζει όπι επρεπεύνται από την εν λόγω ενίσχυση. Συνεπώς, ικανοποιείται το κρετήριο της στρέβλωσης του ανταγωνισμού και του επηρεασμού των συναλλαγών μεταξύ των κρατών μελών.

(40) Βάσει των ανωτέρω, μπορεί να συναρχεί το συμπέρασμα ότι οι κρατικές εγγυήσεις του Μαΐου 2007 και του Ιουνίου 2010 (μέτρα 1 και 3) συμιστούν κρατική ενίσχυση υπέρ της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας κατά την έννοια του άρθρου 107 παράγραφος 1 της ΣΔΕΕ.

#### Ενίσχυση προς τις πιστώτριες τράπεζες

(41) Όσον αφορά τις πιστώτριες τράπεζες της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας, το κρετήριο για τους πόρους του Δημοσίου ικανοποιείται με τον ίδιο τρόπο όπως και την Ενωμένη Κλωστούφαντουργία (βλ. παράγραφο 32 ανωτέρω).

(42) Όσον αφορά το κρετήριο του πλεονεκτήματος, η Επιφορά διειρεί στο παρόν στάδιο ότι οι δύο εξεταζόμενες εγγύησης ενδέχεται να έχουν εξασφαλίσει αδικαιολόγητο πλεονέκτημα στις πιστώτριες τράπεζες. Πράγματι, σύμφωνα με την ανακοίνωση σχετικά με τις εγγύησης, τημήμα 2.3, η κρατική εγγύηση μπορεί να συνοιτάει ενίσχυση προς τον δανειοδότη, στο βαθμό που παρέχει μεγαλύτερες εξασφαλίσεις στο δανειοδότη περιορίζοντας το υφιστάρενο άνοιγμά του. Στην προκειμένη περίπτωση, και οι δύο εγγύησεις χορηγήθηκαν ριγιά για την εξασφάλιση νέων δανείων με στόχο, τουλάχιστον εν μέρει, την αναδιπλή υφιστάρενων δανείων. Κατ' αυτόν τον τρόπο οι εν λόγω εγγύησεις παρέχουν στους πιστωτές εξασφάλιση σφραγικά με τα υφιστάρενα δάνεια.

(43) Συνεπώς, η Επιφορά διειρεί στο παρόν στάδιο ότι η ΕΤΕ ενδέχεται να έχει επίσης ευεργετήσει από ενίσχυση μέσω της εγγύησης του Μαΐου 2007 (μέτρο 1) στο μέτρο που η εγγύηση αυτή κάλυπτε υφιστάμενα δάνειο (7,5 εκατ. EUR). Επιπλέον, η Επιφορά διειρεί στο παρόν στάδιο ότι και οι πέντε πιστώτριες τράπεζες ενδέχεται να έχουν επίσης ευεργετήσει από ενίσχυση μέσω της εγγύησης του Ιουνίου 2010 (μέτρο 3) στο μέτρο που αυτή κάλυπτε υφιστάμενα δάνεια των εν λόγω πιστωτικών ιδρυμάτων (36,6 εκατ. EUR).

(44) Όσον αφορά την επιλεκτικότητα, οι κρατικές εγγυήσεις είχαν παραχθεί για μιφιστάρενα δάνεια που είχαν χορηγηθεί από συγκεκριμένες τράπεζες, και συνεπώς είχαν επιλεκτικό χαρακτήρα ως προς τους δικαιούχους.

(45) Τέλος, όσον αφορά τη στρέβλωση του ανταγωνισμού και τον επρεσομό των συναλλαγών μεταξύ των κρατών μελών, οι τραπεζικές υπηρεσίες κροσφέρονται σε ευρεία κλίμακα σε όλη την Ευρωπαϊκή Ένωση και αποτελούν αντικείμενο έντονου ανταγωνισμού. Κατά την χρόνο λήψης των μέτρων ενίσχυσης, οι πιστωτριες τράπεζες της Ευωρένης Κλωστούφαντουργίας κροσφέρουν χρηματοπιστωτικά προϊόντα και υπηρεσίες, μεσά των θυγατρικών τους σε άλλες χώρες της ΕΕ (βλ. παράγραφο 10 ανωτέρω). Εκτός, η εξεταζόμενη ενίσχυση εξαισφάλισε στις πιστωτριες τράπεζες της Ευωρένης Κλωστούφαντουργίας πλεονέκτηρα έναντι των ανταγωνιστών τους (βλ. παραγράφους 42-43 ανωτέρω). Όταν μια κρατική ενίσχυση ενισχύει τη θέση μιας επιχείρησης έναντι άλλων επιχειρήσεων που ανταγωνίζονται σε επίπεδο εμπορίου μεταξύ των κρατών μελών, οι τελευταίες πρέπει να θεωρηθεί ότι θίγονται από την εν λόγω ενίσχυση. Κατ' αυτόν τον τρόπο, κακονοποιείται το κριτήριο της στρέβλωσης του ανταγωνισμού και του επρεσομού των συναλλαγών μεταξύ των κρατών μελών.

(46) Βάσει των ανωτέρω, η Επιτροπή θεωρεί στο παρόν στάδιο ότι οι κρατικές εγγυήσεις του Μαΐου 2007 και του Ιουνίου 2010 (μέτρα 1 και 3) ενδέχεται να συνιστούν κρατική ενίσχυση υπέρ των πιστωτριών τραπεζών Εθνική Τράπεζα της Ελλάδος, Εμπορική Τράπεζα, Τράπεζα ΑΤΕ, Alphera Bank και Eurobank κατά την έννοια του άρθρου 107 παράγραφος 1 της ΣΛΕΕ.

Πιλινή κρατική εγγύηση για δάνεια της περιόδου από τον Αύγουστο του 2008 έως τον Σεπτέμβριο του 2009

(47) Όσον αφορά δάνεια που χορηγήθηκαν στην Ευωρένη Κλωστούφαντουργία την περίοδο από τον Αύγουστο του 2008 έως τον Σεπτέμβριο του 2009 (βλ. παράγραφο 17 σημείο α) ανωτέρω), η Επιτροπή παρατηρεί ότι ορισμένες πληροφορίες υποδηλώνουν ότι οι πιστωτριες τράπεζες είναι πιθανό να είχαν επηρεαστεί από υπόσχεση για τη χορήγηση κρατικής εγγύησης (βλ. παραγράφους 20-22 ανωτέρω). Η Επιτροπή παρατηρεί επίσης ότι τα δάνεια αυτά καλύφθηκαν τελικά από τις κρατικές εγγυήσεις του Οκτωβρίου 2009 και του Ιουνίου 2010. Η τελευταία ανακατέστησε την εγγύηση του Οκτωβρίου 2009.

(48) Η Επιτροπή δεν αποκλείει στο σημείο αυτό το ενδεχόμενο η ανωτέρω υπόσχεση, είναι πρόγραμμα εξακριβωθεί στη διάρκεια της επόμενης διαδικασίας έρευνας, να συνιστά κρατική εγγύηση που δόθηκε ήδη το 2008, και συνεπώς πριν από τις εγγυήσεις του Οκτωβρίου 2009 και του Ιουνίου 2010, για την κάλυψη των δανείων της περιόδου από τον Αύγουστο του 2008 έως τον Σεπτέμβριο του 2009. Μια τέτοια εγγύηση θα εξασφάλιζε πλεονεκτήματα στην Ευωρένη Κλωστούφαντουργία και τις πιστωτριες τράπεζες της, με την έννοια της ανωτέρω ανάλυσης για την ύπαρξη κρατικής ενίσχυσης (βλ. παραγράφους 32-46 ανωτέρω).

Μέτρο 2: Αναδιάταξη οφειλών για ληξιπρόθιμες ασφαλιστικές εισφορές

(49) Όσον αφορά το κριτήριο των κρατικών πόρων, ο στόχος των εισφορών καπιτωνικής ασφαλιστικής είναι η χρηματοδότηση του

προϋπολογισμού των οργανισμών κοινωνικής ασφάλισης, που αποτελούν νομικά πρόσωπα δημοσίου δικαίου υπό την εκπίεση του Δημοσίου. Συνεπώς, η μη είσπραξη αυτών των εισφορών στερεί πόρους από το κράτος. Συνεπώς, ικανοποιείται το κριτήριο αυτό.

(50) Όσον αφορά το κριτήριο του πλεονέκτηματος, η Ευωρένη Κλωστούφαντουργία έλαβε πρόγραμμα προθεσμία 8 ετών για την πληρωμή χρηματοπιστωτικής υποχρέωσης, σε μια εποχή που αντικείμενού της συβαρά οικονομικά προβλήματα και υπήρχε μεγάλη πλανώμητα αδέπτησης των υποχρεώσεων της. Σύμφωνα με πάγια νομολογία<sup>(13)</sup>, για να διαπιστωθεί κατά τόσο έχει δοιδι επιλεκτικό πλεονέκτημα με τη μη είσπραξη οφειλών και κατά τόσο το πλεονέκτημα ότι μπορούσε να θεωρηθεί κρατική ενίσχυση για τους σκοπούς του άρθρου 107 παράγραφος 1 της ΣΛΕΕ, ότι πρέπει να εξακριβωθεί ότι η Ευωρένη Κλωστούφαντουργία δεν μπορούσε να αποκτήσει το πλεονέκτημα αυτό κάτια από κανονικές συνδήσεις της αγοράς. Λαζ την ώστη αυτή, το ουαλάδες ερώτημα που πρέπει να τεθεί είναι κατά πόσο η συμπεριφορά του κράτους ως πιστωτή στις δεδομένες συνδήσεις δεν μπορούσε να συγκριθεί με τη συμπεριφορά ενός συνετού ιδώτη πιστωτή.

(51) Οι ελληνικές αρχές δεν διευκρίνισαν είναι τα χρέη της επιφείος προς το δημόσιο είχαν αναδιαταχθεί με την εφαρμογή καπιταλιστικών ποινών. Πρόγραμμα, οι πληροφορίες που παραπομπήκαν δεν είναι συγκεκριμένες. Αναφέρονται μόνο ποινές ή τόκοι ύψους 1,2 εκατ. EUR, που δεν συμπλέγονται επίσης επιπλέον 7 %. Ακόμη και είναι πράγματα επρόκειτο για ποινή ή επιπλέον που εφαρμόστηκε κατά την αναδιάταξη, φαίνεται να είναι χαρημάτωρ από εκείνο που ίσχυε για οφειλέτες σε οικονομική καπιτωτιστική παρόμοια με εκείνη της Ευωρένης Κλωστούφαντουργίας.

(52) Επολέον, οι ελληνικές αρχές δεν ενημέρωσαν την Επιτροπή είναι η Ευωρένη Κλωστούφαντουργία είχε τηρήσει προηγούμενες συμφωνίες αναδιάταξης. Σχετικά με το θέμα αυτό, η Επιτροπή παρατηρεί ότι η αναδιάταξη του 2009 εφαρμόστηκε επίσης για οφειλόρενο ποσό 2,8 εκατ. EUR από προηγούμενες αναδιάταξης οφειλών. Η Επιτροπή παρατηρεί ότι αυτό δεν μπορούσε να αποτελεί ένδειξη ότι οι προηγούμενες αναδιάταξης οφειλών είχαν αποτύχει.

(53) Για τους λόγους που προαναφέρθηκαν, η Επιτροπή έχει επιφύλαξει για το κατά πόσο η συμπεριφορά των ελληνικών αρχών δεν μπορούσε να συγκριθεί με εκείνη ενός συνετού ιδώτη πιστωτή, δεδομένου ότι δεν διευκρινίστηκε η τυχόν εφαρμογή ποινής ή επιπλέον, σε ύψος ίσο με εκείνο της αγοράς, και ότι η αναδιάταξη του 2009 εφαρμόστηκε παρά τις φανόμενα αποτυχημένες προηγούμενες συμφωνίες αναδιάταξης. Ακόμη και η ποινή ή το επιπλέον του 7 % (βλ. παράγραφο 51 ανωτέρω), που κατά τα φανόμενα εφαρρόστηκε, φαίνεται να είναι χαρημάτωρ από εκείνο που δεν ίσχυε για επιφείος σε τόσο δενή οικονομική καπιτωτιστική όπως η Ευωρένη Κλωστούφαντουργία.

<sup>(13)</sup> Βλ. π.χ. απόφαση της 29ης Απριλίου 199 στην υπόθεση C-342/96 Ισκανία κατά Επιτροπής, Συλλογή 1999, α. I-2459 απόφαση της 11ης Ιουλίου 2002 στην υπόθεση T-152/99 HAMSΑL κατά Επιτροπής, Συλλογή 2002, α. II-3049 απόφαση της 29ης Ιουνίου 1999 στην υπόθεση C-256/97 DM Transport, Συλλογή 1999, α. I-3913.

- (54) Επιπλέον, ανεξαρτήτως του ύψους της ποσοτής που εφαρμόστηκε για την αναδιάταξη, η Επιτροπή έχει εκφυλάξει για το είναι ίντος ιδιώτης πιστωτής ότι είχε δεχθεί οικοιοδήποτε είδος αναδιάταξης καθώς η εταιρεία αναφεύτηκε ήδη πολύ ασφαρά οικονομικά προβλήματα και είχε παύσει το μεγαλύτερο μέρος της παραγωγής της, με αποτέλεσμα να φαίνεται απλάνω το ενδεχόμενο μιας μεταγενέστερης εξόφλησης του χρέους.
- (55) Τέλος, η Επιτροπή έχει εκφυλάξει κατά πόσο το μέτρο αυτό ότι μπορούσε να θεωρηθεί ότι ικανοποιεί το κρατήριο του ιδιώτη πιστωτή, αν εξετασθεί μεριμνώντας, δεδομένου ότι η εταιρεία τύχανε ήδη κρατικής στήριξης με τη μορφή εγγύησης που φαίνεται ότι αποτελεί κρατική ενίσχυση.
- (56) Επομένως, η Επιτροπή θεωρεί ότι στο σάδιο αυτό η αναδιάταξη των χρέων ενδέχεται να έχει προσφέρει πλεονέκτημα στην εταιρεία κατά την έννοια του άρθρου 107 παράγραφος 1 της ΣΛΕΕ.
- (57) Όσον αφορά το κρατήριο της επιλεκτικότητας, τα ληξιπρόθεσμα χρέη της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας προς το Δημόσιο σήμερα αναδιατάχθησαν στο πλαίσιο μιας απόφασης για την εταιρεία. Συνεπώς, ικανοποιείται το κρατήριο αυτό.
- (58) Τέλος, το κρατήριο της στρέβλωσης του ανταγωνισμού και του επιρρεομού των συναλλαγών μεταξύ των κρατών μελών ικανοποιείται με τον ίδιο τρόπο όπως και στην παράγραφο 38 ανωτέρω.
- (59) Σύμφωνα με τις ανωτέρω παραπομπές, μπορεί να συναχθεί το συμπέρασμα ότι η αναδιάταξη των ληξιπρόθεσμων υποχρεώσεων κοινωνικής ασφάλισης συνιστά κρατική ενίσχυση υπέρ της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας κατά την έννοια του άρθρου 107 παράγραφος 1 της ΣΛΕΕ.

#### 4.3. Παράνορη ενίσχυση

- (60) Σύμφωνα με το άρθρο 1 στοιχείο στ) του κανονισμού αριθ. 659/1999 του Συμβουλίου, της 22ος Μαρτίου 1999 για τη

θέσπιση λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του άρθρου 93 της συνθήκης ΕΚ (14), "καράντινη ενίσχυση" είναι μια νέα ενίσχυση η οποία εφαρμόζεται κατά παράβαση του άρθρου 108 παράγραφος 3 της ΣΛΕΕ.

- (61) Στην προκειμένη υπόθεση, τα μέτρα ενίσχυσεων υπέρ της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας και των πιστωτριών τραπεζών της εφαρμόστηκαν από την Ελλάδα χωρίς να κοινοποιήθησαν στην Επιτροπή και χωρίς να έχουν ληφθεί οι παραπομπές της Επιτροπής σχετικά με αυτά ή να έχει εκδοθεί τελική απόφαση για τη συμβατότητα των μέτρων με την κοινή αγορά.
- (62) Κατά συνέπεια, η Επιτροπή θεωρεί στο παρόν στάδιο ότι τα υπό εξέταση μέτρα ενίσχυσης είναι παράνορα.
- (63) Όσον αφορά ειδικότερα την κρατική εγγύηση του Ιούνιου 2010 (μέτρο 3), η Επιτροπή θεωρεί στο παρόν στάδιο, ότι αυτή έχει παρασχεθεί. Πράγματα, η κρατική εγγύηση εγκρίθηκε με υπουργική απόφαση, δηλαδή με δεσμευτική πράξη του κράτους, η οποία επέτρεψε να πραγματοποιηθεί η πληρωμή του υποκείμενου δάνειου με την εγγύηση του κράτους. Το γεγονός ότι, σύμφωνα με τις υποβληθείσες κληροφορίες, το υποκείμενο δάνειο δεν έχει ακόμη εκδοθεί, δεν μεταβάλλει τη νομική ισχύ της κρατικής εγγύησης, δεδομένου ότι η ενεργοποίηση του δανείου επαρτίεται πλήρως στη διαιρετική ευχέρεια των δικαιούχων, δηλαδή της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας και των πιστωτριών τραπεζών της.

#### 4.4. Συρβιστότητα των μέτρων ενίσχυσης Επλεξιμότητα της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας

- (64) Όπως αναφέρθηκε στις παραγράφους 7-8 ανωτέρω και αναλύεται λεπτομερέστερα στον πίνακα 1 που ακολουθεί, οι επιχειρηματικές και οικονομικές επιδόσεις της εταιρείας επέδεινώθηκαν σημαντικά κατά την περίοδο 2004-2009.

#### Πίνακας 1

Βασικά οικονομικά στοιχεία της Ενωμένης Κλωστούφαντουργίας (σε εκατ. EUR)

	2004	2005	2006	2007	2008	2009
Κύκλος εργασιών	154,3	97,5	64,6	74,7 (*)	30,6	4,5
ΚΠΦ	- 89,6	- 61,3	- 49,3	- 38,5	- 62,4	- 60,6
Συσσωρευμένες ζημίες	264,1	316	378,3	418,7	481	520,3 (**)
Εγγυηρυμένο κεφάλαιο	276,3	283,3	280,8	288,9	290,4	290,4 (**)
Ίδια κεφάλαια	95,2	35,7	32,9	4,6	49,1	111,5
Χρέος/ίδια κεφάλαια	281 %	692 %	829 %	6,243 %	- 561 %	- 280 %

Στοιχεία από τις οικονομικές καταστάσεις 2004-2009.

(\*) Λιξιτηριακή αρρεύσεων κεφαλαίων που απέτρεψαν τη λεπτομερή περιοστήριαν εργοστασίων.

(\*\*) Σεπτέμβριος 2009.

- (65) Με βάση αυτά τα οικονομικά στοιχεία, η Επιτροπή καταλήγει στο συμπέρασμα ότι η εταιρεία ήταν προβληματική κατά την έννοια του στρειδίου 10 των κατευθυντηρίων γραμμών για τη διάσωση και την αναδιάρθρωση προβληματικών επιχειρήστων κατά το χρόνο που λήφθηκαν τα υπό εξέταση μέτρα υπέρ αυτής (περίοδος 2007-2010). Η Επιτροπή θεωρεί επίσης ότι η εταιρεία είναι προβληματική επί του καρόντας.
- (66) Ειδικότερα, όσον αφορά το σημείο 10 (a) των κατευθυντηρίων γραμμών, το εγγεγραμμένο κεφάλαιο της εταιρείας, όπως προκύπτει από τις οικονομικές καπιταλώσεις των ετών 2004-2009, δεν είχε απολεσθεί αλλά αυξήθηκε την περίοδο 2004-2009. Ωστόσο, η Επιτροπή παρατηρεί ότι την ίδια περίοδο τα ίδια κεφάλαια της εταιρείας μειώθηκαν σε ελάχιστο επίπεδο (2007) ή έγιναν αρνητικά (2008 και 2009). Συγχρόνως, η εταιρεία δεν έλαβε καπιτάλη μέτρα για να αντιμετωπίσει τη μείωση των ιδίων κεφαλαίων της, όπως προβλέπεται στην ελληνική νομοθεσία<sup>(15)</sup>. Τα μέτρα αυτά θα συνίσταντο είτε στην αύξηση του κεφαλαίου είτε στην κεφαλαιοποίηση των ζημιών, πράγμα που θα αδρగούσε στην εξάλειψη του εγγεγραμμένου κεφαλαίου. Φαίνεται ότι μόνο η δεύτερη περίπτωση θα ήταν ερικτή για την Ευωμένη Κλωστοϋφαντουργία, λόγω της κρίσιμης οικονομικής της κατάστασης (βλ. πάνακα 1 ανωτέρω) και των δυσχερειών πρόσβασής της σε χρηματοδότηση (βλ. παράγραφο 9 ανωτέρω). Βάσει των ανωτέρω, η Επιτροπή θεωρεί ότι η εταιρεία είχε στην συνέχεια απολέσει περισσότερο από το ήπου του εγγεγραμμένου κεφαλαίου της.
- (67) Επιπλέον, όσον αφορά το σημείο 10 γ), από το 2008 η εταιρεία πληρούσε, βάσει της ελληνικής νομοθεσίας, τις προϋπολέσεις υπαγωγής σε συλλογική πτωχευτική διαδικασία<sup>(16)</sup>.
- (68) Τέλος, όσον αφορά το σημείο 11 των κατευθυντηρίων γραμμών, οι συνήθεις ενδείξεις μιας προβληματικής επιχείρησης όπως η αύξηση των ζημιών, η μείωση του κύκλου εργασιών και η συσσάρευση του χρέους, υπήρχαν τουλάχιστον από το 2004.

#### Ενίσχυση στην Ευωμένη Κλωστοϋφαντουργία

- (69) Στο μέτρο που τα μέτρα συνιστούν ενίσχυση κατά την έννοια του άρθρου 107 παράγραφος 1 της ΣΔΕΕ, η συμβατότητά τους πρέπει να εξεταστεί βάσει των εξαιρέσεων που προβλέπονται στις παραγράφους 2 και 3 του εν λόγου άρθρου.
- (70) Είναι σαφές ότι οι εξαιρέσεις που προβλέπονται στο άρθρο 107 παράγραφος 2 και στο άρθρο 107 παράγραφος 3, στοιχεία δι και δι, δεν ισχύουν και δεν οι ελληνικές αρχές δεν τις επικαλέστηκαν.
- (71) Η Επιτροπή πρέπει επίσης να εξετάσει κατά πόσο αριστερά από τα επίμαχα μέτρα θα ήταν συμβατά βάσει των κανόνων για την αναπτυξή της κρίσης που προβλέπονται στο Προσωρινό Πλαίσιο<sup>(17)</sup>. Ωστόσο, η Επιτροπή παρατηρεί ότι η

<sup>(15)</sup> Βλ. ανωτέρω υποστρεψίαση 4.

<sup>(16)</sup> Πρβλ. υποστρεψίαση 15.

<sup>(17)</sup> Ανακοίνωση της Επιτροπής — Προσωρινό κοινωνικό πλαίσιο για τη λήψη μέτρων κρατικής ενίσχυσης με σκοπό να συμρριχθεί η πρόσβαση στη χρηματοδότηση κατά τη διάρκεια της πρέσβειας χρηματοπιστωτικής και οικονομικής κρίσης, ΕΕ C 16 της 22.1.2009, σ. 1, όπως τροποποιήθηκε με την ανακοίνωση της Επιτροπής σχετικά με την πρόποτη του προσωρινού κοινωνικού πλαισίου για τη λήψη μέτρων κρατικής ενίσχυσης με σκοπό να συμρριχθεί η πρόσβαση στη χρηματοδότηση κατά τη διάρκεια της πρέσβειας χρηματοπιστωτικής και οικονομικής κρίσης, ΕΕ C 303 της 15.12.2009, σ. 6.

Ευωμένη Κλωστοϋφαντουργία ήταν σαφώς προβληματική επιχείρηση πριν την 1η Ιουλίου 2008 και, συνεπώς, δεν είναι επιλέξιμη για τη χορήγηση ενίσχυσης βάσει του Προσωρινού Πλαισίου.

- (72) Η Ευωμένη Κλωστοϋφαντουργία ήταν προβληματική επιχείρηση κατά τον χρόνο που λήφθηκαν τα μέτρα για τη στήριξή της (βλ. παραγράφους 8-9 και 64-68 ανωτέρω), και συνεπώς η συμβατότητα των μέτρων ενίσχυσης μπορεί να αξιολογηθεί μόνο βάσει των κατευθυντηρίων γραμμών διάσωσης και αναδιάρθρωσης (δηλαδή βάσει του άρθρου 107 παράγραφος 3 στοιχείο γ της ΣΔΕΕ).
- (73) Πρώτον, η Επιτροπή έχει επιφυλάξεις για το κατά πόσο τα μέτρα θα μπορούσαν να θεωρηθούν συμβατά ως ενισχύσεις διάσωσης. Στο παρόν στάδιο, η Επιτροπή δεν είναι σε θέση να αποφανθεί αν τα μέτρα περιορίζονται στο ελάχιστο αναγκαίο, αν δικαιολογούνται λόγω σοβαρών κοινωνικών προβλημάτων και αν προκαλούνται αδέρφιτα δυναρενείς δευτερογενείς συνέπειες για άλλα κράτη μέλη. Επιπλέον, οι εγγυήσεις του 2007 και του 2010 δεν έχουν περιοριστεί διάρκεια σε μηνά. Η αναδιάταξη του χρέους, που είναι συγκρίσιμη με δάνειο, έχει και αυτή διάρκεια μεγαλύτερη της περιόδου των 6 μηνών που επιτρέπεται για τις ενισχύσεις διάσωσης.
- (74) Δεύτερον, η Επιτροπή παρατηρεί ότι κανένα από τα μέτρα δεν φαίνεται να είναι συμβατό ούτε ως ενίσχυση αναδιάρθρωσης. Στο παρόν στάδιο, η θέση πιστών των μέτρων ενίσχυσης δεν φαίνεται να είχε εξαρτηθεί από την εφαρμογή σχεδίου αναδιάρθρωσης που θα εξασφάλιζε την αποκατάσταση της μακροπρόθεσμης βιωσιμότητας της επιχείρησης. Πράγματα, βάσει των στοιχείων που είναι διαθέσιμα επί του παρόντος, δεν υπήρχε τέτοιο σχέδιο, και όλες οι προσπάθειες αναδιάρθρωσης είχαν αποτύχει, σε βαθμό που πρακτικά η λειτουργία της εταιρείας είχε σταματήσει και είχε τεθεί εκτός χρηματοπιστηρίου. Παρά αυτήν την αποτυχία της αναδιάρθρωσης, το κράτος συνέχει να παρέχει κεφάλαια κίνησης στην Ευωμένη Κλωστοϋφαντουργία. Συνεπώς, στο παρόν στάδιο η Επιτροπή θεωρεί ότι τα μέτρα ενίσχυσης στο σύνολό τους αποτελούν απλώς ενισχύσεις λειτουργίας χωρίς καμία προσπειτούμενη αξιόπιστη αναδιάρθρωση.
- (75) Επίσης, η Επιτροπή έχει αμφιβολίες αν η εταιρεία θα μπορεί στην πράξη της πρόσβασης στη χρηματοδότηση για τις πράξεις της η οποία θα μπορούσε να θεωρηθεί ως ίδια συρρεποχή χωρίς ενίσχυση. Τέλος, η Επιτροπή έχει αμφιβολίες για το αν εφαρμόστηκαν οποιαδήποτε αναπτυξιακή μέτρα κατά την έννοια των κατευθυντηρίων γραμμών διάσωσης και αναδιάρθρωσης.
- (76) Όσον αφορά την επιλέξιμότητα της Ευωμένης Κλωστοϋφαντουργίας για ενισχύσεις αναδιάρθρωσης, η Επιτροπή σημειώνει ότι η εταιρεία λάμβανε ενισχύσεις λειτουργίας τουλάχιστον από το 2007, έτος κατά το οποίο αναπτυχθεί τη δημιουργίας
- (77) Στο παρόν στάδιο, η Επιτροπή θεωρεί ότι το ανωτέρω γεγονός (βλ. παράγραφο 76) φαίνεται να αναβάνει την αρχή της "εράποτες ενίσχυσης", πράγμα που αποτελεί ένδειξη ότι τα πρόβλημα που αναπτυχθεί η εταιρεία έχουν επαναλαμβανόμενο χαρακτήρα και ότι τα μέτρα ενίσχυσης υπέρ της εταιρείας έχουν οδηγήσει σε νοθεύσεις του ανταγωνισμού που είναι αντίθετες προς το κοινό συμφέρον. Επιπλέον, η Επιτροπή

κρίνει ότι δεν υπάρχουν στοιχεία που να υποδηλώνουν ότι η αναδιάρθρωση θα πρέπει να θεωρηθεί ως συνεχής και αδιάλειπτη διαδικασία, δεδομένου ότι τα μέτρα ενίσχυσης του 2007, 2009 και 2010 χορηγήθηκαν επί σειρά ετών και δεν υπήρχε το προσπατούμενο ενός εναίου σχεδίου αναδιάρθρωσης ή στρατηγικής ικανής να αποκαταστήσει τη μακροπρόθεσμη βιωσιμότητα της επιχείρησης.

(78) Με βάση τις ανωτέρω παραπηρήσεις, η Επιτροπή θεωρεί στο παρόν στάδιο ότι δεν έχει τηρηθεί η αρχή της "εφάπαξ ενίσχυσης".

(79) Τέλος, η Επιτροπή δεν έχει υπόψη της άλλο σύνολο κανόνων για τις κρατικές ενισχύσεις, το οποίο να καθιστά την εικαζόμενη ενίσχυση συμβατή με τη ΣΔΕΕ.

(80) Κατά συνέπεια, βάσει της προκαταρκτικής εξέτασης του μέτρου και των πληροφοριών που υποβλήθηκαν, στο παρόν στάδιο, η Επιτροπή έχει αμφιβολίες ως προς τη συμβατότητα του μέτρου με τους κανόνες της ΕΕ σχετικά με τις κρατικές ενισχύσεις.

#### Ενίσχυση στις πιστώσεις τράπεζες

(81) Η ενίσχυση στις πιστώσεις τράπεζες αποσκοπούσε στη ρείωση του αναδύματός τους έναντι της Ευρωπένης Κλωστούφαντουργίας, δηλαδή στη διατήρηση των επόδων (ιεφάλαιο συν τόκοι) που προέρχονται από δάνεια προς την εταιρεία. Συνεπώς, φαίνεται ότι οι πιστώσεις τράπεζες έλαβαν επίσης ενίσχυση λειτουργίας. Οι ενισχύσεις λειτουργίας κανονικά απαγορεύονται και μπορούν να χορηγηθούν μόνο κατ' εξαίρεση ερόσουν δικαιολογούνται λόγω της συμβολής τους στην περιφερειακή ανάπτυξη και της φύσης τους και εφόσον το ύψος τους είναι ανάλογο προς τα κροβιλήματα που καλούνται να αντιμετωπίσουν. Η επιχειρηματολογία της Ελλάδας δεν στηρίζεται σε τέτοιου είδους περιστάσεις.

(82) Επολέον, οι πιστώσεις τράπεζες της Ευρωπένης Κλωστούφαντουργίας δεν ήταν προβληματικές και, συνεπώς, δεν είναι επιλέξιμες για ενισχύσεις διάσωσης και/ή αναδιάρθρωσης.

(83) Η Επιτροπή δεν έχει υπόψη της άλλο σύνολο κανόνων για τις κρατικές ενισχύσεις, το οποίο όμως δικαιολογούνται τέτοιου είδους ενισχύσεις λειτουργίας στις πιστώσεις τράπεζες στην εξεταζόμενη υπόθεση.

#### 5. ΣΥΜΠΕΡΑΣΜΑ

(84) Λαμβάνοντας υπόψη τις ανωτέρω παραπηρήσεις, η Επιτροπή αποφάσισε να κνήσει τη διαδικασία του άρθρου 108 παράγραφος 2 της ΣΔΕΕ δύον αφορά τα μέτρα κρατικών εγγυήσεων του Μαΐου 2007 και του Ιουνίου 2010, καθώς και την

αναδιάταξη των ληξιπρόθεσμων υποχρεώσεων από ασφαλιστικές εισφορές και καλεί την Ελλάδα να υποβάλει τις παραπρήσεις της και να παράσχει όλες τις απαραίμενες πληροφορίες για την αξιολόγηση της ενίσχυσης εντός ενός μηνός από την παραλαβή της παρούσας. Ειδικότερα, η Ελλάδα καλείται να παράσχει τις ακόλουθες πληροφορίες:

- την πιστοληρτική διαβάθμιση της εταιρείας κατά το χρόνο παροχής των δύο εγγυήσεων
- την αγοραία τιμή για παρόμοιες εγγυήσεις προς εταιρείες σε συγκρισιμή οικονομική κατάσταση κατά τον χρόνο παροχής των δύο εγγυήσεων
- το επετόκιο το οποίο θα έχρει να καταβάλει η Ευρωπένη Κλωστούφαντουργία χωρίς τις δύο εγγυήσεις
- το επετόκιο του κοινοκρατικού δανείου που καλύπτεται από την εγγύηση του 2010
- την ενδεχόμενη πανή που εφαρμόστηκε, κατά την αναδιάταξη του 2009 των ληξιπρόθεσμων υποχρεώσεων από ασφαλιστικές εισφορές της Ευρωπένης Κλωστούφαντουργίας
- εάν είχαν εφαρμοστεί προηγούμενες αναδιατάξεις υποχρεώσεων από ασφαλιστικές εισφορές για την Ευρωπένη Κλωστούφαντουργία και εάν είχαν τηρηθεί από την εταιρεία
- (85) Η Επιτροπή καλεί τις ελληνικές αρχές να διαβιβάσουν αμέσως αντίγραφο της παρούσας επιστολής στους πλανούς αποδέκτες της ενίσχυσης.
- (86) Η Επιτροπή υπενθυμίζει στην Ελλάδα το αναστατικό αποτέλεσμα του άρθρου 108 παράγραφος 3 της ΣΔΕΕ και εριστά την προσοχή της στο άρθρο 14 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 659/1999 του Συμβουλίου, που προβλέπει ότι κάθε παράνομη ενίσχυση μπορεί να ανακτηθεί.
- (87) Η Επιτροπή προειδοποεί την Ελλάδα ότι θα ενημερώσει τα ενδιαφερόμενα μέρη με τη δημοσίευση της παρούσας επιστολής και περιληφτικής της στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Θα ενημερώσει επίσης τα ενδιαφερόμενα μέρη στις χώρες ΕΖΕΣ οι οποίες έχουν υπογράψει τη συμφωνία ΕΟΧ, με δημοσίευση ανακοίνωσης στο συρτλήρωμα ΕΟΧ της Επίσημης Εφημερίδας της Ευρωπαϊκής Ένωσης και θα ενημερώσει την Εποπτεύουσα Αρχή της ΕΖΕΣ αποστέλλοντας αντίγραφο της παρούσας επιστολής. Όλα τα ενδιαφερόμενα μέρη θα κληθούν να υποβάλουν τις παραπηρήσεις τους εντός ενός μηνός από την ημερομηνία της δημοσίευσης αυτής.